Du-Kart-Nedelinis Laikrasztis

'SAULE'

IRA TAI WIENATINIS LAIKRASZTIS, TIKRAI LIETUWISZKAS ANT SWIETO O KURIS ISZEINA DU KARTUANT NEDELOS

Kasztuoja ant metu $2,50

Jagó kas raszo gromata in redistę tegul uzdeda tokį adresą:

D. T. BOCZKAUSKAS,

521 ir 523 W. Spruce Str — Mahanoy City, Pa

THE SEMI-WEEKLY

'SUN'

THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE WORLD BEING ISSUED TWICE A WEEK AND HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER PAPER OF IT'S KIND.

..... Appearing Every Tuesday & Friday.....

Subscription only $2,50

Represents the interests of nearly 150,000 Lithuanians residing in United States.

ADVERTISING Terms given on application

No 84 — MAHANOY CITY, PA., DIENA 21 Spalo (OCTOBER) 1898 m. — METAS XI

Entered at the Mahanoy City, Pa., Post Office, as second class Mail Matter.

LAIKRASZTIS "SAULE" KAIPO ISZEJNANTIS KRIKSZCZIONISZKO DWASEJE, PRIWALO SKAITIT KOZNAS LIETUWIS, BA NE IRA PRIESZINGAS ZWENTAM TIKEJIMUI IR WEDA KLISTANCZIUS ANT GERO KELIO. KUNNINGAS P. W.

Ceužorius dwasiszku rasztu.

+ Ka kasztuoje Apgarsinimai: +

colis ant wieno kart	10c.
colis ant trijų kartu	$1.00
1 colis ant trijų menesiu	$1,00
1 colis ant metu	$3,00

Didesni apgarsinimai už coli buna dauk pigiau

Rodikle Del Skaititoju.

— Tegul kožnas uszsiraszo „Saule", ba tai iras geriauses, didžiauses ir du karta ant nedelos iszeina.

— Nužjas skaititojas aplaikis tiktai wiena numera ant pažiuros o in kninga nebus intraukitas kol ne prisiuns prenumeratos.

— Prie „Saules" duodame kas metas kalendori, katras ira pilnai uszsimokejes ant tolaus 2 dol. ir 50 cen ir uždika pataipiname pajeszkoji ma wiena karta.

— Tegul kožnas skaititojas platina „Saule" prikalbinedamas sawo draugus.

— Kas tiktai raszo gromata in redakcije su kokiu reikalu, tegul paraszo kas girdet, teip kaip, „lietuwiszkuose kaimeiuose" talpiname.

— Kas siunczo piningus už „Saule" arba ka kita, tai tegul gromata užregistrawoje, o kas nuperka ant paczto „Money Order" ar bankini czeka indeda in gromata ir ne registrawoje.

— Raszant gromata in redakcije „Saules" turi butie trumpos ir apie reikala trumpai isaiszinta.

— Katras mainote adresa, tai neatbutinai turite ir sena adresa padetie.

— Jagu mainote adresa, tuojaus duokite žinot ir laukite ba kaip kelis numerus pertraukete tu praszote, tai del mus nereikalingo kaszto padarote.

Ant 21 nedelos po Sekminių

Ewang. pagal szw. Mateuszo per. 18.

Ana meta pasake Jezus sawo mokitinems ta priežodi: Panuszi ira dangaus karaliste žmogui karaiui, kuris norejo darit skaitlu su sawo tarnais. O kad pradejo jau daritie skaitlu, buwo pas jin atwestas wienas, kuris jam buwo kaltas dešimts tukstancziu talentu. O kad neturejo isz kur atiduot, liepe jo Wieszpats parduot jin, ir jo moteri, ir jo waikus, ir wis, ka turejo, ir atiduot. O puoles tas tarnas melde jo, sakidamas: Turek kantribe del manes, o wiska taw atiduosiu. O Wieszpats pasigailejas ano tarno, iszleido jin ir dowanojo jam skola. O iszejas anas tarnas atrado wiena isz sawo draugtarniu, kuris jam buwo kaltas szimta skatiku ir, nutweres smauge jin tardamas: Atiduok ka esi kaltas! O puoles jo draugtarnis prasze jo, tardamas: Turek del manes kantribe, o wiska taw atiduosiu. O jis nenorejo, bet nuejo ir inmete jin in kalini, pakol ne atiduos skolos. O regedami jo draugtarnei kas atsitiko, labai nuludo, o atejo ir apsakesawo Wieszpacziui wis, kas atsitiko. Tad pawadino jin jo Wieszpats ir tare jam: Negeras tarne! Wisa skola taw dowanojau, delto kad manes prasei, argi nereikejo ir taw pasigailet sawo draugtarnio, kaip ir asz tawes pasigailejau? O supikes jo Wieszpats, padawe jin budelems, pakol neatiduos wisos skolos, Teip ir mano dangiszkasis tewas padaris jums, jei neatleisite kiekwienas sawo brolui isz sawo szirdžiu.

Zines del Lietuwiu.

Katai buwo „Sauleje" raduotas Stanisłowas Dabkewiczeka apsiwoge Homesteade, Pa., tai ne buwo Stanisłowas, tiktai Jonas Dabkewiczius buwo tuom wagiu. Paduotojei tame turejo kłaida.

Kožnam name priwato rastis nonkute Thomsono Diphtheria Cure, ant greito pareikalawimo kuri gido krogui ir kitas ligas

DA APIE SZERMENAS SZW. ATMINT. KUN. KRAUCZUNO.

Praeitam numere „Saules" praneszeme apie smerti szw. atm. kun. Krauczuno, nes ne galejome daugiau wietos paszwenst isz priežastes suwelintos žinios. Szw. atm. kun. Wincentas Krauczunas, prabaszczius lietuwiszkos parap. Brooklyne, priesz kelis menesius gawo liga płauczіu no perszalimo ir norint gana daktarai norejo užłaikitie giwa o ir aperacije dare, bet ne galejo. Da priesz keles nedeles rasze in mus ilga gromata, apraszidamas apie sawo liga ir parapinius uszsiemus, ir turejo wilti pasweikimo, bet Diewui kitaip pasidabojo, ba nedora smertis paemesz tarp o giwuju su gaileste parapijonu. Szermenos atsibuwo praeita petnicze prie dalibumo 16 kuningu ir daugibes žmoniu. Jo Mil. biskupas McDonald celebrawojo miszes sz., o kuningas Jaksztis pasake graudu pamokslą apie wargus ir persekiojima tojo biedno muczelninko isz szalies nedoru žmoniu, jog wisi klausitojei łabai werke ne tiktai Lietuwei nes ir swetimtauczei norint ne suprato.

Ir isztikro szw. atm. kun. W. Krauczunas buwo tikru apaształu ir szwento giwenimo. Norint suspaustas sopulu, bet darbszawo del gero Lietuwiu ir kad butu pagiwenes ilgiau ant swieto, butu pastates lietuwiszka parapije ant pirmutinio lipsnio. Buwo tai narsus žalnieris Christuso, ba jagu galjo in ta trumpa laika tiek padarit, kaip tokem Brooklyne, kur Lietuwei ira padike ir atausze tikejime, tai ne wienas isz czionaitiniu kuningu ne butu taji sunku junga ne pakela.

Szw. atm. kun. Krauczunas teip kaip tikras žalnieris suginkłu rankoje puola apginime sawo tewines ant pleciaus wainos, teip szw. atm. W. Krauczunas ant pleciaus tarnawimui Diewo ir Lietuwem igi paskutinei waландai ne paleido ginkło igi smert.

Ne łabai buwo kenstas no sawo draugu kuningu, o tai isz tai, jog buwo tikru sargu szwento tikejimo ir doribes; ne simaisze in laukini patriotizma ir ne gadino faktu istoriniu — kad pjudint Lankus su Lietuweis, tiktai wienu žodžiu kałbant *buwo tikru katalikiszku kuningu*, teip kaip Diewas prisake ir milejo kožna žmogu; usz tai buwo neapikantoja no kuningu.

Szw. atm. kun. W. Krauczunas buwo da pacziam drutume, paejo isz Suw. gub. Star. paw., Szumsku gmino ir parapijos, isz kaimo Parszelu, gar singiausios ir seniausios gimines parapijo Szunsku.

Szw. atm. kun. Krauczunas no sawo pribuwimo in Amerika buwo skaititoju „Saules" ir prietelum Iždutojaus tosios gazietos.

Tegul nebaszninko nekałta dusze gauna danguja wietas tarp pałaimintu Diewo, o mes atsiduse už Jiojo dusze, sukalbesime nobažnai tris „Sweika Marije ir 3 amžina atsilsi."

Szwenta ir iżganinga mislis ira melstis už duszes numirusiu, idant butu atleistos del jiju kaltes.

Ira muso priwałumu melstis už numirusius – tewus, brolus, seseres, gimines ir pažinstamus; tas ira ne tiktai pas katalikus, nes ir pas pagonus no seniausiu amžiu. Per Bažnicze szw. ira paskirta diena 2 Łapkriczio „Padusznos" arba „užduszines." Žinome gana gerai, jog muso brangioje Tewineje iszkelineje exekwijes už numirusius tewus ir gimines; szizion-gi ira geresne proga padaritie atminte už numirusius, ba kožnas ant tiek gali isitekt. Ne reike paiset ant tuju tamsunelu, kurie kaip masznos piłnos wejo, ba kaip jie sako „žmogus duszios ne turi," tegul jie saw zambrije, ir tai ira teisibe, ba tiktai tikintieje giwens ant amžio, o tokie be dūszei pastips drauge su sawo tokiom ideom ir dusze ant amžio nusibaigs. Mes ant tokiu ne paisekime, ba tai ne ligus mumiem, mes turime duszes nesmerteluas ir esame žmonemis, tai žinome muso priwału mus del numirusiuju.

Jau daugumas per Redakcije „Saules" iszsiunte in Lietuwa po kelis rublus in sawo papijes isz kuriu pneina ant misziu szwentu už duszes numirusiu, ir wiska gražei iszsiuntem. Katrie-gi turite nora apie ta łaika duot ant misziu, o nesi randa lietuwiszku bažnicziu, tai galite prisiunst in Redakcije „Saules," ar ant misziu ar ant poteriu, o bus kuningui in teikti piningai ir gausite kwita no to kuningo, jog prieme pinningus. Mes isz to jokios naudos ne turime, tiktai norime patarnaut muso tautieczem.

Matomai žmonelei kas kartas pareina in supratima, jog gazieta daug gero atnesza, ba kas diena pribuwineje daugibe nauju skaititoju, o ir tiejei, del kuriu buwome sułaike „Saule" prisiuntineje gromatas su iszkalbejimais ir su pieningais, kam sułaikeme. Džiaugemes isz to, jog muso proceira no Lietuwiu apszacawota o mes usz tai rupinsimes wisom pajegom wisiem intikt ir kožna užganadint. Pažino jau wisi gerai werte „Saules" jog nesimeto ir nesiswarsto in wisokes szales, tiktai no pradžios iždawistes eina tuom pacziu keju koki saw paskire. Suprato ir tiejei patis sargai tikibes, jog toji gazieta ira geriause už wisus kitus lietuwiszkus laikraszczius kokie tik ant swieto iszeina.

Buwo „Seimas," nes ka nusprende ant to „Seimo,"? Nieko o nieko! Ko susiwažewo delegatai? – Pittsburgo pažiuret. Delegatu ne daug buwo, tiktai keli, – isz Konektiko, Masaczuzes ir kitu Walstiju suwis ne buwo, ba kaip ir prijaute, jog bus ant tuszczio kelone. Bamat ne žinojo mierio, ant ko tas bus seimas ir ka rodawos. Priesz seima reikejo apgarsint, kas ir apie ka bus rodawota, idant kuopos žinotu, kaip ta dalika apswarstit ir koki mandata duot sawo siuntinems. Ne reikalingi tieje manewrai o ir gaiła tuju iždutu kelu desetku doleriu per delegatus.

Geriause butu, idant kuopos kožna saw łaikitusi arba kad twertusi kožnam pawiete lietuwiszkos drutos organizacijos, in kureis galetu prigulet wisi be skirtumo Lietuwei, o tada ir politikoje galetu sawo pajegas parodit. Kada mes tai padaritume, tai kitaip mus paguodotu ir katruos noretume tai iszrinktume ant kandidatu. Padekime Skulkino pawietas, jagu Lietuwei su Lenkais ir Słowakais imtusi už ranku politikos reikałuose, tai didelus daigtus galetu padarit; Lietuwei galetu uždet ir paczedos ar paskolinimo banka o ir ugnewos draugiste užsidet. Szedienmus cziutabakei wedžioje už nosiu kaip neregius ant wirwukes, łupa no Lietuwiu piningus ir isz to łobsta, o mes turime szpiga.

Kuningai turetu ta reikała pajudint ir twert drauguwes sawo parapijose. – Tik pradet ir parodit paweizds, o kaip su mesim wisi po deszimts doleriu už akcije, tada pasidaris kruwa piningu ir tiejei pininga atnesztu per kelis metus szimteropa nauda del lietuwiszkos wisuomenes.

Imkimes wirai prie darbo, darikime ka naudingo sawo pawietuose, tada pakelsime dwasiszkai ir materialiszkai sawo warda, ba apie mus galibe žinos ir amerikonai. Juk ir mes esame tokeis jau kaip ir cziu tabakei! Juk ir musu Lietuwei ir Lankai atsiženklino tebirioje wainoje. – Juk ir Kosciuszka su Pułaskiu prigelbejo iszsimuszt Amerikui ant luosibes. Mus czion łabai puikus keles iszsodintas, tiktai ne mokame juom eitie. Łaikas didelis pamestie tuosius kudikinius užmanimus ir zobowas kurie mažiausios naudos del mus ne atnesza. Dirstelekime ant wokiecziu, ar-gi tiejei ne puikei elgesi? Ar gal ne turi sawo banku? – Szitai saujele Mahanojuje Wokiecziu, turi sawo puike bažnicze, mokikła ir zokninkes teip szwieses, jog net kittauczei siuntineje sawo waikelus mokintis, turi ir sawo paczedos banka, – juk ir jiejei ateiwei, teip kaip ir mes, tai kodel esame tokeis neiszmaneleis ir tiktai gaudom wejus pocieła Amerika, – po Pittsburgus ir kitas Walstijas, ar pasirodit kad esame kwaileis? Pirmiause pradekime sawo apigardose – sawo parapijose – tolaus pawietuose o usz kelu metu – usz kelu desetku – pamislinsime apie gužinejima po Amerika. Pirmiauoe pasirupinkime turet sawo apigardoje palicmona, paskui koki kita wirszininka o tolaus galesime wiena aprinkt pawietawu wirszininku – o da tolaus ir senatoriu in lagislatura ir tt.

Apmislikite apie tai gerai, ba tai ira sweika roda koke kita gali butie. Pirmiause priwało prabaszczei sawo paraoijose tai pajudint – ne szaukt wisus tiktai paprasžit atsakanczius žmouis ir apie ta dalika pasikalbet ir twert ar szi ar ta one miegot kaip tai igi szol buwo. Tegul muso piningai pasilieka tarp mus, o ne kad turi kittauczei.

Imkimes wisi!

BALUS! BALUS!

Draugiste sz. Juozapo Homestead, Pa iszkele balu kuris atsibus diena 31 spalo ant 5tos Ave Opera House sales, prasides 7 ad. wakare; inžanga 50s. Užpraszo nuoszirdžei

Komitetas.

WISI SUSIRINKITE!

DIDELIS SUSIRINKIMAS DARBININKU SHENANDOAH!!

Atsibus diena 21 Octoberio (petniczioje) ant kampo ulicziu Oak ir Main, ties Rinkewicziaus sale. Bus łaikitos kałbos; lietuwiszkai, lenkiszkai ir angelskai apie darbininkinius reikałus ir apie ateinanczes isz rankas wirszininku, kuris atsibus ateinanti menesi diena 8 Łapkriczio (November).

Žinote gana gerai, jog ant tikieto darbininkines partijos stowi du Lietuwei p. Balcziunas ir p. Medelis, žinote ir tai, jog tai geri ir teisingi wirai, kurie łaiko ir łaikis szale darbininku. Tai jagu ne pasiru pinsite tuodu virus iszrinkt, tada nesiwadintumete Lietuweis! Dabar ira proga, idant pasiroditumet wirais ir wienu balsu duotumet sawo balsus ant Balcziuno ir Medelo!

Amerikas.

Pirmutinis sniegas.

Ironwood, Mich., Oct. 19.– Pirmutinis sniegas, kuris puole szitoje aplinkineje, apkłojo žeme ant 2 colu.

Teipos-gi Kansas City atsibuwo didele sniegine wiesuła.

Ko szios preke ant siuntimo gromatu in kitus sklipus.

Washington, D. C. Oct. 19. Pacztas Suwienitu Walstiju susinesze su pacztais Anglijos, Prusu ir Francijos, idant su tiktu ant numažinimo prekes ant gromatu, idant tiktai 2 c. usz puse aunco gromatos galetu in tuos sklipus nueit, o ne 5 c. kaip igi sziol mokejosi.

Isz Rosijos, Lietuwos ir Lanku.

CARAS NE DALAIKE SAWO ŽODŽIO.

Kada caras apgarsino ir padawe inneszima ant pametimo kariawimo ir apginkławimo waisko, dabar nusiunte in Port Arthur 3000 geriausiu darbininku idant ka greicziause padirbtu druczіauses fortecas, kurios galetu atsispirt druczіausiai wieszpatistei ant žemes ir mariu. Matit isz to, jog batiusz ka norejo kitas wieszpatistes usz nosiu wadžiot o pats kada kitos wieszpatistes ne pristojo ant paduoto caro projekto, tai dabar isz piktumo apsiginkłuoje.

USZPUOLIMAS RAZBAININKU.

Ne toli Adžikentu ant Kaukazo szeszi razbaininkai užpuole ant pakelewingu, paliepdami atiduot wisas brangenibes ir piningus. Pakelewingu radosi apie 100 ipatu – wiru moteriu ir waiku. Daug isz jiu buwo apsiginkławe nes wisi ger walei atidawe ka kas turejo. Inkeles adinas traukesi tas perstatimas, po kuriam razbaininkai pasislepe kałnuose, o apipleszti pakelewingi nusidawe in tolimesne kelione. Dawe žine apie tai waiskui, kuris nusidawe wijit razbaininkus, užmuszdami wiena isz niekadeju, sugaudami tris kitus, kuruos patalpino in kalejima.

DIDELIS BALIUS!

Draugiste SS. Petro ir Powiło Pittstone, (Stomersville) Pa., iszkele dideli baliu, kuris atsibus diena 24 October 98 m. ant sales Cha. ek. Kur Prasides ant 7 adi. wakare.

Tikietai - - - - - - 25 c.

Suwienitos Walstijos ir Iszpanije.

ATEITE ISZPANIJOS.

Madrid, Oct. 19. Danesza isz tenais buk Iszpanije turi skolos po tebirei wainai su Suwienitom Walstijom $2,000,000,000. Procentas ant paskolintos sumos daejna in milijonus, bet žmonis ne bus sztant taja skole užmoket ir užłaikint randa. Szimtas tukstancziu žalnieriu, daugibe isz tuju ira netikia isz priežastes žaiduliu, kuruos randas tures kaip norint užłaikit, bet pasiliks dа tukstanczei be darbo isz priežastes uždarimo fabriku kurie iszdirbinejo wisokius daigtus, gabendami in sawo kolonijes, kurios dabar ira po waldže Suwienituju Walstiju. Szitokis padejimas Iszpanijos, pagał ženkliwus rasztininkus, gał isz wert ant rando baise rewolucije, no kurios jokiu daliku ne gał apsisaugot.

WAINA DA NE PASIBAIGE.

Washington, D. C., Oct. 19. Wajaunas bjuras kas diena ap łaikineje praszimus no akwatninku wisokiu pułku, praszidami rando idant juos atwalnintu no wajaunos służbos, jog jau jie ne reikalingi o per tai, jog waina jau pabaigta. Wajaunas bjuras atsake, jog waine ne ne pabaigta, nes tada igi traktatas parižines komisijos pereis per kongresa, nes igi tam łaikui ne bus akwatninkai atluosuoti no dinsto, tiktai tada, kada apsirgs, nes tada gał keliaut namon ir tai per patwirtinima waldžios pułko.

AMERIKONISZKA KARUNA PLE TOJE PORTO RIKE.

San Juan de Porto Riko, Oct. 19. Amerikoniszka karuna Porto Rike, likos iszkialta seredos diena ant randawiszkonamo kai ženkłas užemimo per Amerikonus tojo sklipo. Apie 12 adina ant piet likos iszszautа isz łaiwu ir fortecu salwos. Ceremonijos tikei apsiejo, o žmonis su wiwatais prieme Amerikoniszka waiska, džiaugdamiesi jog nors karta gawo isztrukt isz kraujegeriszku rankų Iszpanu.

ISZPANAI TURES PABAIGT PA KAJINE SUTAIKA SZIA NEDELIA.

Parižius, Oct. 20. Ira danesza, jog Amerikoniszka komisije ant padarimo pakajaus terp Ameriko o Iszpanijos, dawe žinot Iszpaniszkai komisijei, idant pabaigtu rodawot ir kad Iszpanai apleistu sała Kuba szia nedelia be jokio užwilkimo ir jog Suwienitos Walstijos ne paima ant sawes jokios Kubaniszkos skołos.

— Jagu nori geriausiu moteriszku skribelu ir kitokiu daigtu usz pigiause preke eikit pas Karley.

21 ir 23 W. Centre uli.

KA GRAPHOPHONAS DARO.

Graphophonas (skaitit wis Graphophonas) tawe linksmins ir turesi namie linksma.

Grapgophonas (skaitit Graphophonas) sulinksmins tawo namus kožnam karte, ba wisame łaike ira pasirenges ant to. Atgrâina jisai wisokia muzike kapejiju, orkestru, giedalus ir t.t. Gali turet muzike tawo namuose kada tik taw noras atejo ant to. In Graphophona gali ir sawo kałba arba giedala indet, teip tada weła ta pati pasantrins ka tu ingiedojei arba inraji. nai. Graphophona galima pirkt nog $10,00 ir daugiau. Raszin po katalioga No 30 o mes taw atsiunsium. Ad resawok *Columbia Phonograph Co Dept. 30.* 1032 *Chertnut Street, Philadelphia, Pa.*

ISZ WISU SZALU.

SUTARTIS WAISKAWA.

Norejo praszalint republika Francijoi o apgarsint cesoriste.

Parižius, Oct. 19. Du laikraszczei parižinei paduoda ne paprasta žine, jog francuzinis randas iszsznipinejo sutarti tarp waiskawos francuzines wiriausibes. Toji sutartis ketino butie ant praszalinimo dabartinio rando Francijoi, ant naudos pretendento ant sosto Ludwiko Bonaparte, kuris ira dabartes puł kauninku rusiszkoi armijoi. Sutartiejei ketino užimt swar besnes dalis miesto Parižiaus, łaike kada ministeris wainos Chanoine ketino apleist miesta. Randas buwo in łaik apserge tas ir in łaika uszszoko pasike łusiai rewolucijei.

Ne kurie parižinei łaikraszczei twirtina jog tai ne teisibe, nes reike pripažint, jog tebiris padejimas Francijoi ira łabai błogas. No łaiko pasikelimo Konuwos mete 1871 Parižiuje ne buwo tokio sumiszimo kaip tebiriam łaike.

Wagei pawoge $150,000 wertes zemcziugu kuningaiksztienes Sutherland.

Parižius, Oct. 19. Łaike kelionės kuningaikstienes Sutherland, wagiai pawoge isz trukio krepszeli su žemcziugais (deimantais) wertes $150,000. Policije jokiu spasabu ne gał surast wagiu.

Kerszinimas Anarchistu.

Berne, Szwaicarije, Oct. 19. Prezidentas tojo sklipo apłaike kerszinante gromata no anarchistu, ant jiojo giwasties. Wisoki parengimai buna daromi idant anarchistai ne galetu sawo kerszinimu iszpildint.

Laiwas likos iszneszias in padanges.

London, Aug., Oct. 19. Taworinis łaiwas „Blengffel" kuris radosi pristowoje su daugibe baczku naftos, likos per ne žinomas ipatas padegtas. Tuojaus pasidare baisi explozije, kurioje pražuwo kapitonas jiojo pati ir dukte, wienas isz łaiworiu ir du wirszininkai.

Zola pargrizo in Parizu.

Parižius, Oct. 19. Emilus Zola pargrižo in Parižiu widunaktije. Sugrižimas jiojo atsibuwo tikei.

Pareikalawimas Anglijos no Chinu.

Shanghai, Oct. 20. Danesza isz Japonijos, buk Sir Clande Mac Donald, Angliszkas ministeris Pekine, dawe paliepima del chiniszkos waldžios, idant numesta no sosto chiniszka cesoriu, kuri jiojo motina nutrenke, butu weła priwerstas prie sawo dinsto ciesoriaus, o reformatorei, kurie turejo prasiszalint isz sawo tewines, galetu sugrižt ir butie dowanotais. Jago Chinai ant to ne tiktu, tada Anglije priwers Chinus su armotoms.

Baisus susimuszimas trukiu.

London, Oct 20. Baisus susimuszimas expresiniu trukiu pasidare ant Great Central geležinkelio, ne toli Barnet, 11 milu nog Londono. Dewinios ipatos likos ant wietos užmusztos o in 13 suukei pažeistu Da wisus isz griuwesiu ne isz gawo.

OFISAS ŁOJERU

Pollock & Yunkaus,

202 E. Broadway New York.

Dalis atimu isz Rusijos, Lietuwos, Prusu, Austrijos ir kitu žemiu ant swo kaszto.

Teipos-gi ir užnepilnigus, pininges ant obligu ir duotus, lankus parandawoje ir parduodu, isz meriku iszbraukiu, tikras prasznipines del westmojenciu in Rosije iszkirbu, ir tt. wiska padaru sawo kasutu, tik rejkalauje $5,00 ant suweimo popieru, wisokes prowas no 30 metu ir tolias atjezkau. Prilimu wisokes prowas po wiesa Ameryka s su draugais muso lojereis teisingai prowas wedam. Wieca gromatos ter but rasztos po adresu.

BALTRUS Y. YANKUS,

427 Rodney St. Brooklyn, N. Y

SNAG PROOF GUMINEI -: CZEBATAI

Geriausi guminei czebatai kokį ira padirpti kurios galit gaut

— PAS —

T. L. Patters

20 W. Center St

Mahanoy City, —

Most fascinating ... tion of the age. ready to entertain ... requires no skill ... ate it and reproduce music of bands, ... tras, soloists or ... mental soloists. ... nothing like it for an evening's entertainment. Other so-called talking machines ... only records of ... prepared in a laboratory, but the Graphophone is not limited to such performances. ... Graphophone you can easily make and ... reproduce records of the voice, or any ... Thus it constantly awakens new interest ... its charm is ever fresh. The reproduction ... clear and brilliant.

Graphophones are sold for $1...

Manufactured under the patents of Bell, ... Edison and Macdonald. Our establishment is ... quarters of the world for Talking Machines, ... Talking Machine Supplies. Write for catalogue.

COLUMBIA PHONOGRAPH CO., Dept.

1032 Chestnut Street,

PHILADELPHIA P

New York. Paris. Chicago. St. Louis. Philadelphia. Baltimore. Washington. Buffalo.

„Otello" Pecia...

Ira tai geriausi peoziai, o kurie ir gwarantawotais jog gerai kepe

Turime wisokiu reikalingu del kuknios koki tik rejkalaunasi.

MAININES • MASZINOS

del drilawimo skiliu anglije galite gaut pas mus nog

$5,00

teipos-gi wisokiu reikalingu del wisu mainieriu, koki tik reikalaunai

W. MORGA...

16 N. Main Str Mahanoy City

eikałauje draugiste ?
ines peczeties

Jago reikałuje tai raszikit in
eakcije "Saules".

Del draugistin!

ago kur draugi-
tes reikałauja
Szarfu,
Spilku,
Juostu,
Kepurin,
Ir tt.

Tai tegul raszo ant
žemiau padeto a-
łreso o apłaki
preke kas ka kasz-
tuoja.

Adresawokit:
W. RYNKIEWICZ
218 W. Centre st, Mahanoy City, Pa.

LIETUWISZKAS
GRABORIUS.

W. Traskauckas
608 W. Center ul.
Jago katra Diewas paszauke in sawo garbe, tegul gimines, arba prietelei nebaszninko nus žuoda pas teisinga žmogu, o ne kur kitur.
Arkiel Sztant, Riginai pulkas,
bai tas geriausiu fabriku, pulkei padabint medžio. — Priektam ra specialnu gra ir ne buna jokios turbacijos łaike szer- — Wiska padar pigeiirgrażesnis

SALUNAS
KIMO MRAZO Shugar Notch P

u tai geriausia užeiga ir kožnas da-
ria swetingo priemimo
Alus szaltas,
Milziniszki stiklai,
Wisokios arielkos,
Pulkus cigara
as tiktai karta atsiłanko, tai ne ga-
atsigerot. Wirai hurra! pas Maraza

Aci WiraiLietuwei!
Jago nukeliaut in Freelanda,
Tai ne žemiarazkite ts;
Jog reikie nžejis pas
ona Rugieniu.
u- szaltas, arielka gera ir wysokiu žinu gans
ip ten nukeliaut. O cigarai havana isz fabri
Poczkausko. Geriausi
Rijkite wisi | Alaus išsigert
Seni ir jaunai, | O turesite smart.

Geriausias Lietuwiszkas
Buczeris
P. :: Zawadzkio,
Sugar-Notch, Pa.
Turi sawo krautuweje wisokiu mesu: swiezia ir rukinta. Swarste teisinga, mesa ka gardziausia ir nopuikiausia. Deszru nickur teip puikiu rskaniu ne gausite kaip pas jin.
Ifsz tai ar dangibe kaptumeriu,
Ir vas dlos su gurto ele pilna moteciai
Hei Lietuwei pas sawiszkii!
Pas ta puikiausia wiszkii! 2-7,'9?

Geriause uzeiga del darbinku pas
B. RAGAZINSKA,
Gilbertone, Pa.
Ne tiktai wietinei, nes ir isz tolau p ibawia tegul
in taje puike wieta užeina, kur ė atira swetingo
priemimo ir gaus roda wisame.
O kas łabiausie
Szaltas ir ciaras alus,
Gardi arielkelo
ir pulkus cigarai.
Pas sawa pas sawa ir da pas giara ir teisinga
žmogu 26—VIII.

SMAGIAUSE UŽEIGA PAS
CHAS. KAUNA,
801 E. Pine st., Mahanoy City

Szałtas alus, gardi arielkele, geri cigarai, o del praleidimo łaiko radysi ir pultebelis. Priek tam ir szaunas ir prietelis darbininku. ix;158

Urwa Uszkeikto.

.....PARASZE.....

D. T. B.

Tolesnis traukis.

— Ko teip nužiopłai? – pakłause.

Martinas nuleido akes.

— Małoningas ponas błusti, – tare, – ir łabai błusti. Pa na Stalnikiute nesimili ponuje! – dadawe su ne noru.

Cze dabar Czesnukas apkwaito.

— Ka-a-a? ka-a-a-aip? wos isztare tesdamas.

— Na teip! – paantrino Martinas.

— Kame-gi ijje milesi – pakłause Czesnukas drebancziu bałsu no susijudinimo.

Martinas ne atsake tuojaus.

— Kame milisi pana Stalninkiute? tuojaus man sakik! – suriko Czesnukas bałsu paliepencziu.

Martinas da swarstesi.

— Sakik man tuojaus bałwone!! – suriko Czesnukas per kuniniu bałsu,

— Pana Stalnikiute nesimili tawije małonus pone, nes.... cigone!

— Mełuoji, piktadari! – – paszauke welei Czesnukas ir paszoko atkiszes kumszcze in Martina, nes tas stowejo be baimes. Czesnukas apmalszintas tuom per tarna, susiłaike piktume, nuleido ranka ir welei atsitrauke. Ne galejo per wałanda žodžio prakalbet, teip buwo susijudines. Ba pasikele ne reikalingai ant tarno, o cze welei dažinojo, jog Celina jin paniekino ir in cigona insimilejo. Nes gal da tai ne teisibe.

Welei atsigrižo in Martina, kuris saw spakainei destinejo drabužius ir paszauke: – Pasiutes žmogau! sergėkis, idant po nas Stalnikas ne dasižinotu apie tawo liežuvinis padarimas, ba isztikro lieptu tawe ant sau ses szakos pakart.

— Tegul mane lieptu ir ant szmotu su kapot; – atsake Martinas letai, – wienok tas, ka pasakiau, pasiliktu ant wisados teisibe. Tai ne ira iszmisłas, nes tikra teisibe; pats sawo akimis macziau....

— Ka matei!?.... – pakłause Czesnukas su karszta ne kantribe.

— Macziau, kaip pana Celina sueja su cigonu kalbejo.

Czesnukas sudrebejo.

— Kadai – pakłause.

— Szedien! – atsake Martinas.

— Žmogau, tu pasiutai! – paszauke Czesnukas.

— Pasiutau ar ne pasiutau, wienok suejo su cigonu, ir tai kada ant jiojo medžiojote.

— O jis czion buwo?

— Teip Teip, jis czion buwo.

— Ir kaip buwo?

— Tai, kaip buwo! pana Celina žiurejo jiam in akes, su didelu karszcziu, o ir jiam liepesi in sawe žiuretie, idant josios paweikslas galetu ant iłgai pasilikt cigonineje dusziojo.

— O paskui?

— Paskui liepe jiam ateit rito ant atsisweikinimo.

Czesnukas patrine saw dešinu kakta; gałwoje wartesi, ba tai ne szposas iżgirst toke baise naujena del sawes.

— Tai kaip buwo, Martinai, – tare po wałandai, – apsakik man apie wiska no pradžios.

Martinas tuojaus pradejo pasakot.

— Kaip pulkas iszjojo per broma, macziau kaip pana Celina nusidawe in soda Isz akiwumo nubegau paskui jaje... ba łabai patoga poni! werta ant josios weidelu žiopsotis. Selindamas paskui jaje, macziau, jog inejo in altana apauguse rieteniom, o asz inlindau tuojaus szale in krumus, ir macziau kaip pana Celina meteisi ant suolelo. Tuojaus werke ir raudojo kalbedama, jog sawo prietelaus ne pamatis, jog da noretu jin pamatit, jog ne łaiminga.

Cze apsake wiska, ka Celina in sawe kalbejo.

— Wos isztare, – trauke to laus Martinas, – tuosus žodžius: kam jin milu? ar parege su da jin?... sztai isz tanku mino iszlenda pabugias cigonas, kłaupia priesz jaje, o ijje jiam ranka paduoda. Asz ne žinau kodel ne iższokau ir nesimecziau ant cigono kad jin pasmaugkt, tai stebinosi isz to, ba isz tikro turejo mane apraganaut. Stowiu tada sztilei ir kłausiau, ka tolaus in sawe kalbes. O! kad meilingas ponas butumei girdejas, kaip cigonas in jaje meilei kalbejo! Asz net wos ne sudegiau no karszczio. O kad jin perkunai užbełstu, kad rodos mane toji cigonine łaime kadai patiktu... ach! Cigonas paduota ranka per Celina bucziawo iłgai! Ma tai pone, bucziawo cigonas ran ka! ach tu prakeiktas! Paskui liepe jiam ejtie, o kada jis welei pakłausi, ar da karta jaje pareges, atsake, jog rito per piet ketino ateitie ant atsiswei kinimo. Tai-gi wiska macziau ir girdejau; ir dabar tegul man kas pasako, jog tai ne teisibe!

Czesnukas stowejo pabales, pasiremias ant stało. Tai ka girdejo no Martino iszrode jiam ne panasziu daigtu ir mislino, jog sapnuoja. Bet suprato, jog ne miega nes girdi no to, kuris sawo akimi mate.

— Na! – tare po wałandai, – jagu matei ka sakai, tai jau tikiu taw. Ar kam pasakojei apie tai?

— Ne.

— Ar mate tawe pana Stalninkiute?

— Ne!

— Ne cigonas ne mate?

— Ne!

— Tai gerai. Tai-gi niekam o niekam ka matei ir girdejei ne sakik, ar supranti?

— Suprantu.

— Asz taw puikei usz tai at ligisiu, ar supranti?

— Suprantu.

— Gali saw iszeitie!

— Gerai pone!

Kada Czesnukas pats pasiliko, metesi ant kedes ir prasken do mislese. Galima numanit kokios misles paniojosi jiojo gałwoje. Jis, teip puikumu neszdamasis, likosi atmestas per mergina ir toji cigona už jin geresniu pałaike! Pirmutine mislis jiojo buwo tuojaus isz dwaro iszważuot, nes už wałandos kita misle paeme. Pastanawijo norint igi ritojaus pasilikt, nutwert cigona ir už sawo nužeminima užmoket.

— Cha! cha! cha! – juokesi pats in sawe, – tai tawe ponas Czesnuk cigonas apszoko! cigonas didesne werte turi, negu asz. Nes pałauk tu rakali! ja gu tu ant szakos ne kabosi, tai busiu paskutiniu pałaikiu. Pasimatisime rito.... jau asz taw meile prie Stalninkiutes isz gałwos iszmusziu!....

Po wałandelei tilejimo welei tare in sawe:

— Pats ne iszmanau, ka to kis cigonas gali mane apeit!... Tpfu po kwarabu! – dadawe pasikiałdamas, – asz ne galu iszmanitie, kokia gali but meile tarp cigono o Celinos, o gali!.... nes ar-gi Martinas man in akis mełuotu? Persitikrinsime rito!

Tai kalbedamas pasirede ir nuejo in sale.

Ne žodžiu ne ant sawes to ne parode, kas jiojo szirdije dejo si, ipatingai nudawe linksmu. Niekas ne butu dasipratias, kas jame dejosi.

Kałba ritosi apie ritojine dien prie griowimo urwos. Paskirti tam tikia žmonis turejo parengia graštus ir kitokius iriagius del akmeniniu ir kietu uołu. Del puikesnio regejimo pastanawijo Stalninkas ažuoło ne kirst tiktai drauge su kałnu in padanges iszneszt.

Wakare paszauke Czesnukas Martina ir tare:

— Ejsi dabar drauge su manim in soda, parodisi man wieta, ka tai.... žinai kur!....

Martinas suprato ir tare:

— Gerai!

Iszejo tuojaus abudu pasłap ta isz sawo pakajaus ir Martinas nuwede Czesnuka in altana.

— Cze ira, – tare, – toji altana, o sziczion tasai suolelis isz tojo tai krumo iszlindo cigonas. In kur jis nuejo, ne žinau ba bijojau, idant manes kas ne pamatitu, del to paskui nesekeu o sziczion uszpakalije asz stowejau.

Czesnukas tiledamas peržiu rinejo tankuminus. Nieko ten ne buwo, ko Czesuukas tikejosi, jog gal usztiks cigona.

Jiam łabiause ejo apie tai, kad persitikrint, per kur cigonas inejo in soda! Per broma ne galejo persiwogt, o ir ne dristu. Turejo tada žinot apie kokia skile, per kuria inlindineje, arba per mura perszokt.

Ne toli no altanos usztiko Czesnukas mure mažas duriukes, krumais apaugusias. Prisiartinias prie durelu spire su koja ir.... tuojaus atsidare, o per kures buwo matitas grinas łaukas. A-ha! – pamislino saw tai per czion tas paukształis gaunasi in kletka! Gerai patai kinsiu isz to naudot.

Džiaugsmingas isz to atradimo, sugrižo su Martinu in sawo pakaju.

— Ar girdi, Martinai! – tare, – niekam ne sakikie, jog mudu buwome sode, supranti?

— Suprantu.

— Gerai, asz ant tawes atsitikiu. Te tuom łaik deszimts raudonuju, – kalbejo tolaus Czesnukas, – o jagu padarisi tai, ka taw pasakisiu, gausi kita tiek, ar supranti?

— Suprantu! – atsake Martinas ir sieke paimt piningus.

Dabar Czesnukas atsake Martinui cieła sawo mieri, pasake wiska ka ketina darit ir kaip darit. Martinas wilteje gawimo da deszimts raudonuju ir pamatimo skandalaus, kłause akiwai, kad ne wieno žodelo ne pamest. Ant kožno pakłausimo Czesnuko: „ar supranti?" atsakinejo: „suprantu." Czesnukas, ne paslepe sawo mieriu. Ant gało, kada pabaige, ranka no džiaugsmo trine.

Kada pabaige apsakinet apie sawo plana, pakłause da karta Martino:

— O ka, ar supratai aiszkei ka turi darit?

— Supratau! – atsake Martinas.

— Ar jautiesi ant pajegu, jog wiska iszpildinsi?

— Jaucziuosiu pone!

— Tai gerai, gali saw iszeitie.

Kada Martinas iszejo, Czesnukas pora kartu perejo per pakaju. Paskui stojo, rodos kas jiam ant misles užejo.

— Kad tai tik butu wiskas teisibe ir ne iszmislita per Martina? Jagu tai butu sudarita ant juoko?.... Jagu Martina pati pana Celina ant to prikalbintu?.... – kalbejo in sawe. – Nes tai ne galima! Martinas per daug isztikimas, kad dristu tai padarit. Ne, tai ne gali butie.... ne.... Tegul teip buna, kaip apmislinau.

Tai pasakes, pabruko rankas in uszpakali ir welei waikszcziojo. Buwo susiraukes, suruges pradejo prasibłaiwinet ir ant gało bałsu juoktis.

— Cha! cha! cha! inpulsi tu apuoke ir tu szarka in mano kilpas, jog jau isz jiuju ne isz sipainiosite. Taw szarkele padarisiu netiketa szposa, kokio ne mislini! Ha! ponas Stalninke, kur žingo tawo persitikrinimas, jog tawo dukte nosi augsztai kele ir ne tekes už saw ligaus, jog ne sutersz sawo puikios paeites?.... Tai rots persitikrinimas! Na! da bar bus kitokios nuomones!... Nes gerai ir sziteip! Tegul-gi dabar manias papraszo, kad imtau Celina už pacze.... Žinoma ne atmesczіau, ba turtinga, o man łabai piningai reikalingi.... Tas Parižius mane nuawe – dadawe pamaži nu leisdamas gałwa teip, wisa mano turta suede!.... Na! pa łauksime pabaigos, – kas cze nusides!

Teip kalbedamas in sawe, nusidawe ant atsilsio, idant rito atsikelt greicziau, ba reike žinot, jog Czesnukas persimainęs drabužius sawo ant swetim tautiniu, prieme podraug ir buda parižini miegot igi piet.

* * *

Stalnikas tuom łaik iždawe paliepimus ant ritojaus ir wisi nusidawe ant atsilsio, kad rito pamatit, kaip tas kałnas su urwa uszkeikto leks in padanges.

* * *

Ant ritojaus apie deszimta adina isz rito pułkas su wisokiom noczinom slinko pas kałna kur buwo urwa uszkeikto. Jau ten buwo daugibe žmoniu susirinkusiu isz aplinkiniu kaimelu, kad pamatit kaip welnei leks isz urwos in pekła.

Žmonis stowejo kuopelese ir tarp sawes wisaip kalbejo, o wienoje kuopeleje atsiliepe storas bałsas:

— O! dieważi! duodu žodi jog pamatisime welne, ba dieważi ne galejo isz urwos iżbegt ne žinodamas, jog jiojo gužta in padanges paleis. Dieważi!

— Uj! del Diewo!.... ponas Plisziau, ne szposuok! – paszauke kokis cipentis bałsas. – Tamistai gerai szposuot, kaip mus czion daugibe, nes jagu tu butumei pats, tai begtum, net ruktu!

— O-ho ponas Maruda, – atsake Plisza, – gal tu begtum, nes ne asz ka tai....

Cze nustojo, ba no urwos dawesi girdet barszkinimas. Buwo tai bałsas no muszimo kuju.

Dabar jau ne szposawo isz welnio, kuriam rengesi butine sugriaut. nes szis ir tas sznabždejo małdas, o daugumas ne matant ir persižegnojo.

Wienok ant nieko ne paisidami emesi už darbo. Stalninkas pats darba prižiurinejo.

Urwoje uszziebe žibintes. Biskuti tolaus no augos widurije liepe Stalninkas iżgrežt tris giles skiles ir uszprowit su paraku.

Greitai gali pasakitie: iżgražt tris skiles, nes ne teip greit duodasi tas pasidarit. Uoła kieta ne łabai graštai kabino, del to-gi ir pietus užejo, o darbas da ne buwo pabaigtas.

Czesnukas łabai nerimawo; kas kartas pažiurinejo ant ziegorelaus, sztai apie piet prade jo bałkst, tai welei raudonuot. Ant gało prisiartino prie Stalninko ir tare:

— Ponas Stalninke! turiu ka toki swarbu pasakit. Dide lei tame dristu, nes kaipo prietelis pono mano, tai turiu wiena słaptibe iszreikszt kuri mano szirdi sunkina.

Stalninkas nusidiwijas isz persimainusio weido Czesnuko, nu ijuoke, ba mislino, jog pabugo welnio. Tare tada:

— Tamista Czesnukai, ne priwałai bijoties welnio; cze mus ira daugibe, duotume roda jiam, jagu turetu akwata su mumis pradet.

— O! ne! – atsake Czesnukas tuom pacziu bałsu, ka ir pirmiau – ne toji mano słaptibe.

— Tai kas tada ira? – pakłause Stalninkas.

— Praszau pono geradejaus su manim in paszali, o apsakisiu apie wiska.

— Tai kodel sziczion ne gali pasakit?

— Ne gali, ba czion eina apie szłowe ... pono Stalninko.

— Apia mano szłowe? o tai kaip?

— Pasakisiu, tiktai eikiwa in paszali.

Stalninkas akiwumu paim tas nuejo su Czesnuku in [usz kalne. Ten ne buwo nieko, ba wisi buwo priesz urwa.

Czesnukas apsidaire in wisas szales.

— Cze nieko ne matit, tare Stalninkas, – gali tamista sakit. Apie ka-gi eina?

— Apie eigona eina, – atsake Czesnukas. – Ponas Stalninkas tuojaus persitikrinsi, jog mano neapikanta del jiojo buwo teisinga.

— Ar tiktai tiek man nore jei pasakit? – tare Stalninkas su szaipu, – ir del to net in czion atwedei mane? Mislinau jog bus kas swarbio. o tamista man paprastas dejes pasakoji.

— Teiksiesi tiktai manias pakłausit, ponas Stalninke, – kalbejo tolaus Czesnukas. – Teiksiesi, ba tai ne ira mažu daigtu, ne senu, ipatingai dide lu daigtu. Kol swiets swietu, tas da ne buwo girdeta.

— Ir kas tokio – tare Stalnikas nekantrei, pradekie sakit!

— Tasai cigonas ira paojum unaro pono Stalniko.

— O teip kaip? ka jis?

— Bijausi pasakit – kalbejo Czesnukas.

— Jagu pradejei, tai baigk! – tare Stalnikas.

— Czesnukas da karta apsidaire aplinkui, o paskui da arcziau prisiartines tare:

— Pana Celina milesi cigone!

Stalnikas atszoko no Czesnuko, rodos no užwietrinto, nes tuojaus piktumu uszsidege. Griebe su deszine ranka usz kardo ir paszauke perkuniniu bałsu:

— Tuojaus atszauk, ka pasakei, ba jagu ne, tai ant szmotu tawe sukaposiu!

Czesnukas sudejo rankas križium ant krutines ir stowejo nesijudindamas.

— Ponas Stalnike Gerade jau! – atsiliepe iszkelmingai, – ne dasekei niekados, idant asz pona ir jiojo nama juodintau, ne man ant misles tas niekad ne atejo užrustit p. Stalninka, arba szposus isz pono darit. Delto-gi ka kałbu, ira szwenta teisibe ir galu dawestie.

— Dawestie? praszau ka greicziause! – suriko Stalnikas. – Dieważi! jagu tamista ne da wesi tai isz mano rankos ne isztruksi!

Stalnikas toja wałandoja łabai baisei iszrode. Weidas jiojo buwo pamelinawes, akes žibejo kaip tigriso. Buwo pana szus ant žweries draskanczio.

Czesnukas suwis ne nusimine. Stowejo malszei ir drasei žiurejo in akes Stalnikui. To wiso jis tikejosi, tai ant to buwo ir pasirenges.

— Asz mislinu, – tare, – jog geriausiu dawadu, jagu ponas Stalninkas pats persitikrinsi. Szitoje wałandoje pana Celina altanoje sodia tarp taukuminu łaukia cigono.

— Ant arklu – paszauke Stalninkas, jokie tamista su manim.... o jagu ne teisibe, tada bus dal tawes szlektai! Akimierkoje sedo ant arklu ir zowada leidosi in dwara. Jojant su sawe ce kalbejo ne žodžio, net kada prisiartino prie bromo, tare Czesnukas:

Tolaus bus.

Miraculous Benefit
RECEIVED FROM
Dr. Miles' New Heart Cure.

ELI P. BABCOCK, of Avoca, N. Y., a veteran of the 3rd N. Y. Artillery and for thirty years of the Babcock & Munsel Carriage Co., of Auburn, says: "I write to express my gratitude for the miraculous benefit received from Dr. Miles' Heart Cure. I suffered for years, as result of army life, from sciatica which affected my heart in the worst form, my limbs swelled from the ankles up. I bloated until I was unable to button my clothing; had sharp pains about the heart, smothering spells and shortness of breath. For three months I was unable to lie down, and all the sleep I got was in an arm chair. I was treated by the best doctors but gradually grew worse. About a year ago I commenced taking Dr. Miles' New Heart Cure and it saved my life as if by a miracle."

Dr. Miles' Remedies are sold by all druggists under a positive guarantee, first bottle benefits or money refunded. Book on diseases of the heart and nerves free. Address,

Dr. Miles' Heart Cure Restores Health

DR. MILES MEDICAL CO., Elkhart, Ind.

Baltruwieni.

Jau tik Diewo susimiłk su tokiom cziukem! Ne siki sakiau, kad grinczes sziek tiek apszwarintu, o cze szirdeles kaip nieko teip nieko, smirda kaip kiauliniczіose ir gana. Nę senei buwau wienam dide lam mieste ir užejau in wieno Lietuwio grincze, kurio prawardes ne pamenu.... badai Juozas Girtuoklewiczius. Turi pacze ant pawidało dawadkos, nes teip susnudus kaip maisze. Grinczioje didelis paredkas kaip ant židiszko meszlino; kampuose szaszławos, raugałas kaip garborineje. Turi ir dukrele didele pagira mo tineles, ba waiksztineje po grinczes ir gire sawo dukrele. Teisibe, łabai gera del wiru. Buwo iszleidia ant tarnistos in saluna, tai turejo atimt, ba gi wentojei grinczios ne galejo rimt be geros dukreles – in trecze diena welei pargabeno gera ja dukrele. Kaip girdejau, tai toji dukrele turi dideli talenta ant aktorkos, tai dabar mokinasi dramos, o ne trukus pasirodis ant teatrines platformes. Mokinosi priesz tai raszit net per dwi nedeles, nes mete ta moksła, ba tai łabai nuobodus Pagal mano kwaiła nuomone kad motinele padaritu tałka, iszwalitu sawo grincze ir pra wedintu, kad raugało ne butu, o sawo dieda priraszitu prie temperensu, tada turetu kitoki giwenima.

* Pagal mano kwaiła prota, tai jau butu didelis łaikas iszmokt no Angliku szwarumo ir pamest kiaulini buda, jagu nori, kad wirai misinkem wadintu. Jau tai ira ne iszmisłas, jog jagu kas nori pažint motes buda, tai tegul permeta ake grinczioja ir ant jios p czios: – jagu grinczioje szwaru ir ne smirda, tai ir gaspadine ira szwari, turi szware dusze ir nesuszwinkus. Tokios moteres waikelei dorai auginami ir už augia buna dorais.

Rugojete, mano lelijeles, jog burdingierei pricziniu jeszko ir iłgai ne buna. U-gi kas kałtas? kam kiauliszkai wirus užłaikote? Ar-gi mislinate, jog meileis žodeleis užganadinsite kwatiernika? Ne! ir meili žodelei dakanka. Szwarus užłaikimas ira geriausiu spasabu. Szedien ira szwariu wietu, kur kožnas doras wiras łaikosi ka noilgiause ant wietos. Po teisibei ir wirai ne wienokio budo: dorus ir szwarus wirai buna pas dorus, o łatrai, girtuoklei ir paleistuwei buna pas saw ligius žmonis ant kwatieros.

Diewas žino ka daro: doros gaspadines del doru wiru; – girtuokles ir apsileidusios ne szwarume, del girtuoklu ir kiaulinio budo wirams. Dora gaspadine łatru ant kwatieros ne łaikis, tai kur tiejei nelaiming. pasidetu, jagu ne butu kiauliniu gaspadiniu, ligiu jiems.

Tpfu su tokiom surugelem!

Apie Filipinus.

Wienas isz tenaitiniu łaikraszcziu paduoda toke žine apie Filipiniszkas sałas:

Szłuotu nesiranda.

Kepuriu ne deweje.

Mergos apsiwiruoje no 15 metu.

Nesiranda widelciu ne peilu.

Miega widudienije.

Galwijei ira didumo oszku.

Tautieczei maudosi tris kartus ant dienos.

Darbininkai uždirba 10 c. ant dienos.

Kokosinis aliejus ira naudojamas del apszwietimo.

Manila likos atrasta mete 1571.

BACK ACHE and RHEUMATISM relieved by Dr. Miles' Nerve Plasters.

PADEJIMAS SWEIKATOS POPIEŽIAUS.

Apie sweikata popiežiaus Leono XIII kaip danesza isz Rimo, iszsitare jiojo gidintojus kaip paduodam: Popiežius, po pasku tiniam kentejimui, jauczesi pagał sawo amži łabai gerai. Pagał jiojo amži, ne wienas isz mus jaunumenes užwidetu drutuma dwases ir geros atminties. Atsimena jisai užsisenejusius atsitikimus lengwai. Priesz keles diena, pasweikiro sawo gidintoju su dwileka eilu sawo łocno sudejimo, kureis sude jo łaike nemigos.

Dabartiniam łaike popiežius dirba be jokio aprubežiawimo ir nustojo pasiwaikształinejima po sawo darža. Giwena sawo wasarinem pakajuje, užsiimdamas politika ir kožna diena priimineja kardinoła Rampollu. Kas diena skaito daugibe łaikraszciu, o kada nuwargsta, liepe Mgs. Angellui, idant jam skaititu, temindamas ant wisu artikułu su atida. Ant gidintojaus prasargu wisados atsiduoda.

Atsikelineje dabartes 7 adina isz rito. o žiemos łaike 9 adina. Apie 2 adina po piet wałgo pietus, susidedanczius isz daržowiu. Ira sweiku ir prie dabartinio spasabo giwenimo gał pagiwent da iłgai ant swieto.

Gidintojas tas tolaus tikrina, jog popiežius paskutine enciklika sutai e pats be jokios pagelbos kardinołu, nes ir pats da limis peraszinojo. Popiežius po teisibei ira sweikas, nes teip siłpnas, jog wos dabartinem łaike gali pasiraszit ant swarbiu dokumentu. Delto-gi liepe saw padirbt aparata, ant kurio galetu ranka padet łaike raszimo.

Augszcziau paduodam paweiksła popiežiaus waikszczio jant po sawo soda su pagełba wieno isz sawo kardinołu.

ANTANAS A. JOCIS.

Office: 1312 Filbert Street
Philadelphia, Pa.

RIWATISKAS GIWENIMAS:
420 S. Broad St.

Užsilima wisokiomis civilinom ir kriminoliszkom prawom wisuose suduose. Prowas už sužeidimus priess kompanijes užsilima waritie dikai ir wisuose miestuose. Parupina citizen popieras ir "CHARTERS" del draugistiu ir klubu. Iszdaro wisokius dokumentus, paraszo aplikacijes arba prasztimus ir gromatas. DALES ir kitokes skoles atjeszko, parduoda ir parandawoje namus, sztorus armas, ir surenka randas. Intranke in apsaugojimo komponijes nuo ugnies ir giwasties (Fire and Life Insurance). 51-vilg.

Teipos-gi parduodaiawa kortes ant greitesiausia ir geriausiu laiwu, isz-dancz-spitwingus in swieto dales greitai ir pigei.

Papratimai aut weselu tarp žmonijos Galicijo.

Ne senei profesoris Szokalskis kalbejo Lwawe apie papratimus galicijoku. Kalbejo jisai:

Kas suweda in pora kaimuo czius? – daugiause porinasi isz reikało. Jagu mažai ira darbi ninku del dirbimo ant łauko, o tewai turi duktere ir szioki toki turteli, tuojaus jeszko wiro, no kurio daugiau nieko ne reikałauje, tiktai kad butu drutu darbininku. Na ir sueina in pora, o žmonis apie tai pasakoja: „Užejo ant joses łauko." O jagu turtingas wiras ima biedna merga, tai welei szneka: „Užejo pas jin ant łauko". Ir tai wis isz reikało tewai sawo waikus porina. Jagu saw apmislina, jog ta ir ta merga bus darbininke, siuncze pas joses „tewus" pirszlus, – du senus gaspadorius. Pirszlei turi po dideli buteli ariełkos, baładoje in dures, kur randasi mergina, o wis weliba wakara. Ant uszkłausimo: „Kas ten?" atsako: „Pakelewingi isz tolimos szalies."

Tuojaus ineja in grincze, seda in uszstale: apsakineje nawatnus atsitikimus, kokius tik gali iszmislit. O kada pabaigia apsakinet sawo kelone, tada kłause:

— O ar turite jius gal ant pardawimo telicziuke? Pirktume ir jiusu dukrele, ba kaip girdet łabai szwelni mergaite.

Jagu ant to tewai atsako: – Turime duktere ant pardawimo.

Tada jaunikis susijeszko mergina, kuria greitai gali surast, ba paprastinai buna uszpeczkije ir užgere aut josos ariełka, jagu mergina nugerus biski isz stiklelo o likusia ariełka užpiła jiam ant akiu, tai jau buna gerai. Užliejimas ariełka ant akiu ketina ženkłint tuom, jog jau jaunikiui ne wale daugiau žiuret ant kitu merginu, tiktai ant iszrinktos. Prie sutaiku apie „pasoga", tai tankei sugertuwes paiso, o tas pasitaiko wisur. Weseile kaimine traukesi paprastinai keles dienas, ilgiause septines, o trumpiause dwi dienas. Jaunikis wadinasi „kneziu" (kuningaikszcziu) o apsiaubtas swotais, swocziom, družkais, družkom ir marszałku. Nuotaka wadinasi „knehine" (kuningaikszcte. Jaunikiui ne paweli ta ant weseilos pasigert. Priesz szluba jaunawedžei apwaikszti neje gimines praszidami ant pałaiminimo.

Ne kuriose aplinkinese jau nawedžei praszo wisu o ir ne pažinstamu apie pałaiminima, o tai del to, ba kaip žmonis nuszneka: „ne žine kas turi łoska pas Diewa." Ant weseiles kiapa didelus piragus, wadinamus „karawojeis", prie kuriu turi wisokias dainas. Ant weseiles daro teipos-gi dowanas. Nuotaka apteike sawo milema marszkineis isz naminio audimo, kwietkom, skepetele, o łaikais ir žiedu; jaunikis del sawo milemos duoda pora abrusu, czebatus, žieda ir kwietku płuoszteli. Weseile konia atsi buwineje pas nuotakos tewus.

Łaike w[illegible]ne wale jau nawedžiam pereit per grincze kitaip, kaip turi łaikitie už gało abruso, o usz kito gało łaiko swotas. Turi da wisokius burtus ir papratimus, ba turi užmoket už mergina. Mat ira aprinktas waikinas jaunas, kuris sergsti nuotaka. Kaip jau pribuna jaunikis in nama nuotakos su pułku, tai pirmiause ineitineje marszałka, nes tas tuojaus sugrižta ir sako, jog sargas sergsti mergina. Tada jaunikis nuduoda uszpikusi, grasina jiam, jog jin nuszaus, paskui pupteli su kocziołu in siena. Ant to trenksmo newos szuwio, parpuoła marszałka ant žemes. Ir tas darosi net tris kartus, o kožnu kartu marszałka nesza sargui po 10 arba 20 centu. Ant gało ineina jau nikis in grincze.

Tewai turi skrandas iszwerstas ir dainuoje tam tikra daina. Paskui uszstoje gerimas ariełkos ka nodaugiause. Kožnas gere tris kartus pagreciam po tris stiklelus. Pirmu tini stikleli piła saw in uszpakali sawes. Tewas nuotakos prisiartina prie jaunikio, duoda ipa su rapniku ir kałba:

— Ne žiurek ant mano duonos, nes ant sawo.

Paskui gesina žiburi, jauni kis seda szale sawo milemos ir tada wale jiam jaje pabucuoot. Gesinimas žiburio buna tris kartus, o pabucziuot nuotaka wale wisiem swecziams. Ne kuriose aplinkinese ira da to kis papratimas, jog swoczios nuredo nuotaka ir uždaro in kłuona drauge su jaunawedžiu. Ne wisada jaunawedžei turi gera pakłodała; tankei randa akmenius, pjautuwus, wisokius geležgalus..... Kaip jau randasi tiktai abudu, tada jaunawedis reikałauje, idant jiam jauna pati nutrauktu no koju czebatus, usz tai duoda jei 20 centu.

Daug graudžiu turi dainelu, kada jaunamartei iszpina kasas.. Kasos ira ženkłu ne kaltibes ir luosibes. Kada jau turi płaukus iszpintus, tada jau ne wale jei juosus supint.

Nuotakai priesz winczewone welina wisi sweikatos, turto ir linksmumo.

WARGINGIAUSES ŽMOGUS ANT SWIETO – CIESORIUS CHINU.

Wargingiauses žmogus ant swieto ira ciesorius Chinu, kuris ira walditojum 300,000,000 ipatu, likos dabartes nutrenktas no sawo waldžios per sawo motina, o kuri kitados buwo karczemoi uez slugine.

Ciesorius tas weda ludna giwenima. Niekas pas jin ne atsilanko. Kada eina pasiwaikszczint, ne wale niekam ant jio sužiuret. Ne wale jiam walgit du kartus to paczio walgio, o łabiause, kuri gardžiause mili

Del ko ira wargingiausiu žmogum ant swieto žemian paduoda:

Ciesorius ira newalninku sawo łocnose pałociuose.

Likos numestas no sosto per sena motere.

Turi 10,000 newalninku, nes waldžios jokios ne turi.

Atsikele kas diena ant antros adinos isz rito, idant roda wotis su sawo ministereis.

Perleidže 46 dienas per meta ant małdu del sawo diewaiczin.

Du kartus ne wale ta pati walgi walgit, daktarai to ne daleidže.

Ira wadinamas per sawo padonus dangiszku sunum ir walditoju wiso swieto.

Katras sužiuri ant jio weido be paweliuimo, ira tuojaus korotas smerte.

Ira prasižengimu minawot jiojo warda.

Gauna pułka nauju pacziu kas metas.

Kada iszeina ant ulicziu, tai turi wisos ulicziog butie iždetos juoda gełumbe.

Jago katras isz ministeriu jin atłanko, tai turi prikłaupt ir tris kartus su kakta muszt in žeme.

Kaip rodos, tai iłgai tas wargszas ne pagiwens.

Gromatos prisunstos.

Central, Ill.

Praszau Jius Iždutojau „Saules" patalpintie in Jiuso garbinga łaikraszti szita atsiti kima:

Pas mus Springfield, Ill. 12 diena Octoberio atsitiko nełaime. Straikas jau tesesi no 1 dienos Aprilaus. tai kompanije pradejo priiminet juodus darbininkus. Isz to pasidare kraujo praliejimas; 500 szuwiu puole isz abieju szalu ir 11 nełaimingu straikieriu krito ant pleciaus musztines. Juodu ju ne žine kiek krito, ba buwo nakties łaikas. Łaidotuwes ne łaimingu straikieriu atsibuwo 14 diena Octoberio.

J. Mitchal.

Forest City, Pa.

Brangus Reditojau „Saules!"

Nuoszirdžei dekawoju tamis tai usz jiuso brange dowana, tai ira kalendori, kuri apłaikiau pereita menesi. Siuncziu szirdinga padekawone ir weli nu kožnam Lietuwiui uszsirszitie ta brangu łaikraszti „Saule", kuris ne ira prieszingas tikejimui, o atnesza didele nauda kožnam. Teipos-gi weli nu tamistai tukstanczius nauju skaititoju, ka duok Diewe.

Juozas Totoraitis.

Pittsburg, Pa.

Szirdingai dekawoju jiums usz prisiuntima man kelu nu meriu „Saules", kuriuos aptu rejau no tamistos, usz tai pri siuncziu tamistai 3 dol. isz łaiko, kad man tiketumet. Po pri emimui tu numeriu pradejau skaitite; buwo sueja net 15 asabu, kurie wisi kłause auses patempia ir kalbejo tarp sawes, kad tai ira geriause gazeta usz wisas kitas, kuri ne ira prieszinga szwentam tikejimui. Teipos-gi welinu kožnam brolui Lietuwini, idant uszsiraszi tu saw tokia naudiuga gazieta.

Su guodone.

J. Jarinkewiczius.

Londonas, d. 2 Oct. 1898 m.

Dabar asz Franciszkus Nemunaitis siuncziu padekawone už kalendori, kuris kožnam žmogui ira naudingas, nes netiek už kalendori, kaip usz „Saule", kuri daug naudos atnesza del Lietuwiu. Del to-gi Brolei Lietuwei naudokimes isz tosios gazietes ir elgkimes teip, kaip „Saule" mokina, o geriause isztirsime.

Fr. Nemunaitis.

Chicago, Ill.

Guodotinas Redaktoriau „Saules!"

Praszau patalpatie tuosus kelis žodelus: Dekawoju szirdingai už gazieta ir kalendori, kuri man prisiuntet ir welinu del wisu Lietuwiu, idant uszsiraszitu ta brangia gazieta, ba tai ira geriause ir teisingiause isz wisu łaikraszcziu Ameriko ir daug žmogui priduoda ramumo ir žinistos kaip perskaito, tai noriut žino kas girdet ant swieto. Asz ne nustosiu skaitit kol giwas busiu, ba kaip ne skaicziau, tai nieko ne žinojau. Szedien kaip pareinu isz darbo, tai man niekas ne rupi, kaip tiktai skaitimas ir welinu wisiems uszsiraszitie „Saule" taja milima gazieta.

Jonas Sakawiczius.

Kapines Chiniszku ciesoriu.

Aplinki neje Pekino, ant dielo płoczio žemes, kuris ira kelolika keturkampiu milu, ira iždeti kapai chiniszku ciesoriu. Toki kapai daugiause buna gana augszti, apaugami dideleis medžeis, kuriu szaknis, pagal tikima chinu, apsaugoje nebaszninkus no prisiartinimo piktu dwasiu. Da puikiau ira iszredinti takai, kurie weda prie kožno kapo. Ant taku ira iždirbti paweikslai isz akmenio, kaipo słoniu, werbludu, lewu, tigrisu, arklu, asiłu ir žmoniu wiresnes ranges, kurie tarnawo numirusiam ciesoriui. Tieje stowiłai su sawo didibe ir puikumu praaugsztina egipskus stowiłus.

All druggists guarantee Dr. Miles' PAIN PILLS to stop Headache. "One cent a dose."

Surado užlikus isz senowes łaiku.

Belpre, W. Va., szitomis dienomis padare czionais łabai dideli atidengima ant farmos B. A. Prince, ne toli no Parkesburgo. Szitai usztiko paczіure, arba urwa, apie kuria nežinojo seniausi czionaitinei giwentojei. Per auge arba per skile wos gali wienas žmogus inlinst, kur weda keli trepai in dideli ruima, 20 pedu szeip ir teip, isz czisto akmenio. Ant sienu ira wisoki skaitlei metu net igi 1598 meto. Wienam kampe ira akmenines dures at sislenkineje ant didelu plieniniu ratelu o inejus per jaises ira trepai, kurie weda welei in ruima 10 pedu žemian no pir mutinio ruimo ir tame ruime randasi daugibe szkeletu žmoniu. Su pagiałba wirwes gali insileist welei in kita ruima 20 pedu žemiau ir ten ira daugibe žuwiu prudelije; žuwis tos ira panaszios in szapałus. Pirmu tiniuose ruimuose gali teipos-gi daugibe žuwiu padaritu isz akmens su iszdirbtu metu ant nugaru 1598. Žmonis rankio je taises akmenines žuwes ant atminties del sawes.

Sziupinis.

* Profesoris Rudolfas Talk, wokiszkas metrologistas iszpranaszawo ne persenei dideli szturma, kuris ketina atłankit Berlina. Szturmas ant gało atejo ant paženklintos dienos ir adinos, perkunas trenke in tris bažniczes, užmusze ketures ipatas ir perskalde szimta medžiu.

* Ira aprokuota, jog uždere jimas tameiciu pawietuose Salem ir Cumberland N. J. szi meta isznesz ant 12,000,000 blesziniu. No 1893 igi 1897 metu likos sunaudota kone 5,250,000 gurbu, arba 126,000,000 blesziniu tameicziu per Suw. Walst. giwentojus.

* Bergane Norwegijoi randasi bažnicze pastatita isz poperos.

* Kožna menesi Londono giwentojei nurije 9,000,000 ojsteriu.

* Alaska likos atiduota per Rosije del Suw. Walst. mete 1876.

* Pirmutinis prezidentas Suw. Walst. turejo 68 metus. Numire isz priežasties perszalimo mete 1799, diena 14 Gruodžio.

* Seniauses plieninis łaiwas ira „Michigan", kuris likos padirbtas 1844 mete, Suw. Wal.

* Pacztinei kasztai pereita meta isznesze Amerike ant $93,000,000. Uždarbio turejo per ta meta $82,000,000. Szita meta kaip tikisi, tai uždarbio bus in $100,000,000.

* Suwirsz puse milijono siuwamu maszinu buna prdirbta Amerike. Kone 200,000 ipatu turi užsiemima prie jiu.

JUOKAI.

Tris dzukai ejo kelu ir rado pamesta czebata. Teip jiejei prisiartinia pradejo su łazdom wartit ant wisu szalu ir ne wienas ne žinojo, kas tai butu do daigtas. Wienas sako:

— Tai giwacies lizdas..

Antras: – Tai perkuno kulka!..

Ir ne wienas ne žinojo, kas tai butu. Teip wienas isz jiuju sako:

— Reike paszauktie Kriokininku Andriu, tai jis pasakis.

— Ku jis gali žinoc, – dada we antras.

— Jis gali žinoc, – tare treczes, – jis ira buwalczius wiras, jis buwo du sik baznicion ir siki melnicion, tai daug swieto maci ir kaip jis ne gali žinoc?

Tuojaus ir Andrius likosi paszauktas. Priejo prie czebato, su łazda pawarte ant szalu, o szitie pradejo juoktis, jog ne buwalczius ne žino, nes Andrius perpikias suszuko:

— Ku cia ne pažinc!? głupo kai ne pažinstate, ku tai kirwio makszcie!

Gerai Temikit!

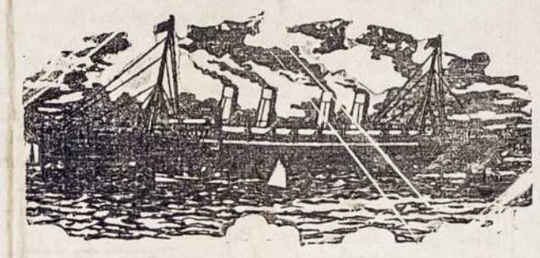
Ar nori turet giara SUTA? ? Ar nori saw paczedit piningus! Jago nori tai nusiduok tieso as

W. RINKEWICZU

213 W. Center str. — *Mahanoy City, Pa.*

Žmogau, tu mislini, jog nususios peisuoczius taw gerai welina ir tai gera suta porduoda? Niekados!

Nueikiepas sawa, o gausi pigu ir druta suta.



Teipos-gi siuncze piningus in wisas dales swieto ir parduoda szipkortes ant geriausiu ir druoziausiu łaiwu.

Powilas W Obiecunas.

1012 CARSON Str., — S. S. PITTSBURG, PA

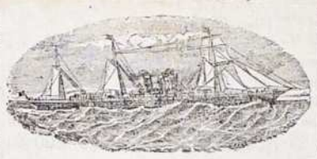
Głauna Agencije

Parduoda Szipkortes ant wisokiu kompanija ir siuncze piningus in Lietuwa.

Teipos-gi parduoda wisokes knigas historinei ir maldaknigues.

Kam jums waliszczios pas swetimtauczius, jago turite sawo Lietuwi.

Remkite sawiszki o tuom busyme wirais!



Teipos-gi insikurawoja namus in ugniawa [Fire Insurance.]

AR ESI SWEIKAS?

Ar gal ka taw kenke?

Jagu jautiesi ne sweiku su uszsisenejusia liga, arba ne wienas daktaras taw ne maozino ir taw in akis pasake jog "Nieko ne bus", taj spjau n akis, o tuojaus nusiduok pas lietuwiszka garsinga

DAKTARA J. SZLIUPA,

kuris in teip trumpa łaika stojosi garsum tarp kittaucziu. Gido užsisenejusias ligas, — romatizma, drugi, dusuli, dispepsije ir tt.; jaunikiu wisokes gas gautas nog iždikumo; teipos-gi skuros ligas, ižberimus wiskius papauszkus ir tt. ir tt. Wietinei suimti ligomis pribuna o isz tolau tegul per gromata susinesza. Ira tai łabai didele geradejiste, jagu žmogus sawo kałboje gali apie sawo sopulus priesz daktara iszsakit. Adresawokite

Dr. J. SZLIUPAS, No 421 Penn Avenue, Scranton, Pa.

B. WISZINSKAS,

WIENATINIS : LIETUWISZKAS : KRIAUCZIUS.

Kuris siuwa sutus łabai pigei ir gražei ir ne tiktai del ciwilnu nes ir del wisokiu

Waiskawu

draugisczin. Owerkoczius pasiuwa pigiau kaip židelei kne krome parduoda. Wisi pas sawa! 4-12-7

308. W CENRTE Str., MAHANOY CITY PA

Wienatinis Lietuwiszkas . . . . .

Hotelis PAS

WINCA RAZUKA,

7 Washington Str. — New York N. Y

Hei Lietuwei, kurie waziuojat in Amerika ir isz Amerikos in Lietuwa tai galima gaut łaiwaka tos pigiau kaip kitur ir wisus bankinius reikalus atlikt, tai wisada nusiduokit pas mane, ba pr giau kaip wisam New York'e uziaikau wisokius gerimus puikius ir walgius su nakwine niekui teip pigei ne gausit.

O podrang kurie norite waziuot be mokejimo piningu ir kelone—tai asz dastatau už darbininkus ant szipu dikai. Teipos—gi isz mano offiso galima gautie darbus in wietas o ir rasdas galima gautie wiokiuose reikaluose.

Temikit mano adresa Hotelis randasi arti Gastle Gardes-einant pas mane-jei koks apigawika s noretu westie kitur tai neeikit igi mane dasigausit.

Su guodone WINCAS RAZUKAS.

School Furniture AND Supplies

The "VICTOR" Folding Desks are especially adapted for use in District and Parochial Schools. Our line is complete, including Stationary Desks, Double Desks, Adjustable Desks, etc.

GET OUR CATALOGUE AND PRICES BEFORE PURCHASING.

Agents Wanted Everywhere.

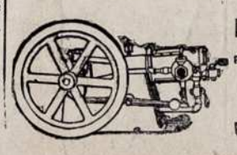
THOMAS KANE & CO., Racine, Wis.

They banish pain and prolong life. ONE GIVES RELIEF.

R·I·P·A·N·S

No matter what the matter is, one will do you good, and you can get ten for five cents.

A new style packet containing TEN RIPANS TABULES in a paper carton (without glass) is now for sale at some drug stores—FOR FIVE CENTS. This low-priced sort is intended for the poor and the economical. One dozen of the five-cent cartons (120 tabules) can be had by mail by sending forty-eight cents to the RIPANS CHEMICAL COMPANY, No. 10 Spruce Street, New York—or a single carton (TEN TABULES) will be sent for five cents. Best medicine ever made since the world was created.



RACINE GAS ENGINE

Uses Gasoline, Natural Gas or Manufactured Gas. Fitted with both Hot Tube and Electric Battery. Are used for Pumping Water, Grinding Feed and all Farm Purposes; also Grain Elevators, Machine Shops, etc. The most Simple, Reliable and Economical Gas Engine on the market. Send 2 cent stamp for catalogue and price to

RACINE HARDWARE CO., - Racine, Wis.

PUIKIAUSES LIETUWISZKOS

HOTELIS

KAZ : RADZEWICZIAUS

121 East Centre Uli — Shenandoah,

....Tuojaus szale Lehigh s po deszinei ranka ejnant in miesta..... tai pulkiaucia ir szwariausia d swetelu ir labai paranki del tu kurie atkelaus Shenandoah, Pa. Apart wisokiu arieliu ir alaus, turi didelo szynesto pargabenimo Rusiopo wisokiu winu, cigatu, o teipos-gi priliaiko wisokius walgius ir Ojsterius. Pakelewingi galgaut nakwinia ir prieteliszka roda wisame. Ira tai wienatine ir pulkiause wietoj dolam Shenandoah'e, o kas karta atsilankis, tas pas kitus daugiaus ne eis.

Teipos-gi parduoda SZIPKORTES ir siuncze PININGUS in wisas dalis swieto 19-v 5

Seniausias Groser-Sztoris

IR PODRAUGO

LIETUWISZKAS I SALUNAS

ANTANO DANISZEWICZIAUS,

530 W. CENTER ULI. — MAHANOY CITY, PA.

Geriausi ir szwiežiausi taworai del walgio Miltai wisokie kwietinei ir ruginei, Meca rukinta ir szwieži.

CUKRUS, KAWA, ARBATA, RAZINKOS, GAZAS ir t. t.

Kas perka už piningus — KESZ gaus daug pigiau. Atus giaras ariełkelo gera jog po iždirbimui žmogus buna sweikas kaip žuwis.

Pas sawa! pas sawa! sena pažinstama o kas karta atsilankis tai to nesigailes! Neužmirszkit jog persikrauste ing uauja wieta 630 W. Center

Hej Lietuwei Hazieto!

Geriause i pirmutino uzeiga del Lietuwiu pas

Adoma ir Ludwikia Sławickus

WIDURIJE MIESTO SZALE WYOMING DIPO 37 NUMERAS.

Tenais szaltas alus, ir wisi gerimai puikus. Cigarai tikrai Havaniszki. Teipos-gi ndasi dide

Salja del mitingu weseliu ir balliu!

Kam jum kur kitur jeszkot ir brangei moket, jagu aurite tikra Lietuwiszka sale ir labai pige

KNIGA MONU

NEBUTINAS DAJKTAS Lietuwiszkoje kalboje!!

Kas galejo tikietis kad lietuwiszkoje kalboje pasiroditu tokie kniga kurioje wysos słaptibes monijimo butu atidengtos del wyssų Senowes žmones wadino monininkus raganeje, daranczeis monus su pagiałba piktos dwasios, da ir szendien daugielis atsiranda tokiu ka tajp mislije ir szniaka. Girdedamas nesusikant tokios pasakas, pasižadejau dawest kad wysas mandrumas ir iszmanus paejus isz mokslo. Deltogi tirinedamas iszradau wyska ir no senej gieldžema iždawiau kniga isz kurios kožnas gal but monininku. Toje knigeje talpinasy daugiau kaip szimtas akiwu pamokinime ir apie 50 abrozelu parduoda gana ajszkiej kajp apsyejtie ir isz sawo užduotes iszsirisz.

Toi kniga druczej ir pujkiej in angliszka audekła abdarita su sukso atepaudom ant abdaru, kaszituoja tyktaj $1.50

Tejgi turu ant pardawimo wysokius dajktus ir rejkalingus prietajsas prie monimo, be kuriu apsiejt negali. Prieg tam turu krautuwia wysokiu knigu lokios tyktaj lietuwiszkoie kalboie iszeio. Turu maszinukies del drukawimo gromatu ir tt.

Pujki popiera del raszimo gromatu su dailom kwietkom ir drukawotais pasweikinimais. Tuzinas tokios popieros su dailais kopertais kasztuoja 35c., tris tuzinai $1.00

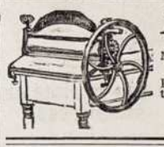
Turu del jaunumenes juokinga kwietka, kury, kada duodi pawuostit, ištiszka wanduo ir padaro daug juoku, prekie 25c.

Kas iž dydelea fotografiios noretu turet daugiau mažu, tegul atsiuncze dydela, asz isz tosios trumpam laikie padarisu 100 mažiukiu už $1,25c.

Norintiem dažinot ape wysokies knigas arba kitokius dajktus ir czienes po apturesimu 2 centines markies tuojau siunczin drukuotus katalogus. Adresas in ma ne szitoks:

JOSEPH MATUTIS,

287 Wythe Ave., Brooklyn N. Y



MANGLES —FOR— FAMILY AND HOTEL USE

An ordinary family ironing can be done on the "RACINE" Mangle in twenty minutes, without heat or fuel.

NO FUEL. NO HEAT. NO SCORCHING.

Prices within the means of every family. Made in six styles and ten sizes, for Families, Hotels, etc. Every Mangle Guaranteed.

Send 2c stamp for new illustrated Catalogue, with prices.

THE RACINE MANGLE CO., Racine, Wis.

ženimuse užeiga pas : : :

Jona Skritulska

6 Broad str, New Britain, Conn.

WISADOS SZALTAS ALUS IR GERA ARIEŁKELE

Wisi lietuwei gerai sino Ba datire swetinga priemimo. Usz tai pas sawa reike užejdo, Gero žmogaus ne apleinkite.

Teiposgi parduoda szipkortes ant geriausiu łaiwu ir siuncze piningus in wisas szales swieto ka noteisingiau Pas sawa brolei lietuwei. 10.81

NE UŽMIERSZKITE Lietuwei!

Jagu kas kelauje in Amerika ir ad gal in Lietuwa, o nori kad ne turetu kokio ergelo, tai tegul Eldžiunos dasikłause pas popa

M. Raczewski Speisewirth.

Ira tai geriauses žmogus ir visame roda geriause duoda ipatingai perejime rubežiaus.

ATSAKIMAI.

Asz pergabonu žmones per gronicze tik ziema kaip wasara ir pas mane niekas ne sergstima

Pristatau žmones teip [illegible] wiena nakcze arklele triwoje užwažnoiu tai ira [illegible] Wilkawiszko, Bartinike, Kalwarijos, Marijampoles Karalenskes, Ludwinawo, Pilwiszkio o tuoiause ligi Erosnai o Kowenskes ir Wilkawiszkes gabenimjos na sodinu tuojaus už gronicelios ant treino. Zenotu žmoniu su patelem ir dideleis baksais kad parcina tai tuos daigtus galesu su tikra žine per Tamožne ir nusiunczin ant artimiausios stanciios del atsiemimo. Zinoma už daigtu [illegible] tie teiposgi dželegoriu siuniniu ir kitokiu masziniu, ba tie daigtai akcize kasztuoje. Asz rodiju Jiumis kaipo Pristelus, kad daugbe daigtuesi gabentumete ba per Prusus ant Bagazo labai brangei kasztuoje, teipogi ir gronicelios pergabenimas pigiausei apsieitumete kad tiktai laik laiko meie kiek stengete su [illegible] mainesnzt in wagena O jius kurie mane asabliwai nopažinstate tai neiduokite pristatuotiems žmoneis kad koznoje žemeje laiferiu ira. Atsirande pas mus tokiu, katrie pakelewingiem sakosi mano prawarde ir teipg per rankas leisdami aprabswoje ir ant galo ru bezians paduoda abiesoczikam, Prasaau Inžinu kit ir apsiwaktuokit nusirasziikit mano adresaiir twažewe in Eydžiukinas laikipe iaz [illegible] parodikit drasei žandarui tas jus tuojaus pristatis pas mane.

Szitai adresas:

Mr. M. ROCZEWSKI,
Speisewirth Eydžiukinas Ostprelsen.

Knigos! Knigos!

— Gali gaut Shenandoah, pas —

ABRACZINSKUS

32 W. Coal st, Shenandoah, a

Wisokiu mablakningiu didelu ir mazu, o teipo gi wisokiu istoriu swietinin, Bažanczin, kriziu križeliu wisokiu. Turi wisokiu

.:. Abrozu ir Abrozeliu .:.

kokiu tik saw welina ir tuosius gražei apdaro.

Teipos-gi randasy prie to

GROSER-SZTORIS USZ KESZ

su walgomais taworais ko tik žmogui reikalinga Sawo remkit! o swetimiauczіui centu ne meti!

Del Serganczіu.

-:NAUJES : GIDIMAS : LIGONIU..-

Dr. J. Poraitis per daugeli metu praktikawojo wisokiose szpitolese (ligonbuoziuose) Europo ir rAmeriko Paskutini łaika paszwente ant mikroskopiszku tirinejimu žmogaus sžlapumo ir teip toli datire sawo tirinejimuose, jog gali kone kiekwiena liga iszgidintie Padažikie szmoteli popieros in sawo sžlapuma iszdžiowikie ta popierele, apraszikie sawo amži, kas saw kenke ir atsiuskie su 2c. marke ant žemiau padete adreso: Gausi atsakima, koke liga sergi ir ar gali taptie iždiditie. Roda už dika. Adres

DR. J. PORAITIS,

8261 Superior Ave. S. Chicago, Il

Scientific American Agency for

PATENTS

CAVEATS, TRADE MARKS, DESIGN PATENTS COPYRIGHTS, etc.

For information and free Handbook write to MUNN & CO., 361 BROADWAY, NEW YORK. Oldest bureau for securing patents in America. Every patent taken out by us is brought before the public by a notice given free of charge in the

Scientific American

Largest circulation of any scientific paper in the world. Splendidly illustrated. No intelligent man should be without it. Weekly, $3.00 a year; $1.50 six months. Address MUNN & CO., PUBLISHERS, 361 Broadway, New York.

—: KRIAUCZIUS :—

P. PASERBSKIS

Dirba puikius drabužius pagal nauja usia mada, iž puikios gelumbes koržo, o ir daug pigiau nega kur ki tur

Apart to parduoda wisokius marszniu, kalnierius, paneczekas, o ir daugiausius drabužius pigiau ne kaip pas boruka. Wisi pas sawa!

NAUJAS LIETUWISZKAS SALUNAS

J. DABKAUS

1901 E. Makanoy MAHANOY CITY

Alus szaltas, ariełka gera.

Pas lietuwei priwalo pas sena maloni ar [illegible] sut prale dimsiais ba [illegible] amoniu.

KANTORAS BANKINIS.

T. BOCZKAUSKAS,

523 W. Spruce street
Mahanoy City, Pa.

Turi susineszima su wisajs Europinejs Bankais. Jau wisi ta persitikrine, jog siunsti piningai per muso tarpininkista, greicziause nuejna.

Szimtai Tukstancziu

isz wisu szaliu Ameryko per muso rankas siunczes in Europa: LIETUWA, PRUSUS, AUSTRIJE, LENKIJE, RUSIJA IR T. T.

Biznio ne darome.

su swetimais piningais tiktai greicziause nusiunczem kam priguli.

Ne wieno piningai ne Prapuole

katras in muso rankas pawedi, o ir ne prapuls! Siunskite wisi per Rediste „Saules" o Juso kruwinai uszdirbtas centas niekados ne prapuls.

Demokratu Pawietawas Tykietas.

Iri kozns tikras Demokratas turi laike rinkimu szelpt.

Ant Sudzios:
HON. W. A. MARR, isz Ashland.

Ant Kongressmano:
JAMES W. RYAN, isz Pottsville.

Ant District Attorney:
BEUJANIM W. CAMMING, isz Pottsville.

Ant County Controller:
HARRY MULDOON, isz Shenandoah.

Ant Corroner.
Dr. C. A. BLEILER, isz Frackville.

Ant Poor Direktor
JOHN F. HORGAN, isz Mahanoy City, Pa.

Ant County Surveyar:
JOHN F. STOUDT, isz West Penn.

EMOCRATIC LEGISLATIVE TICKET.

Ant 30th Senatorial District.
JOHN F. HIGGINS, isz Shenandoah.

Ant 1st Legislative District:
WILLIAM ANDERSON, isz West Mahanoy.

Ant 2nd Legislative District:
HARRY CONSTEIN, isz Ashland.

Ant 3rd District:
A. D. GUENTHER, isz Rush Township.

Ant 4-to lezislative district,
DAVID F. O'BRIEN, Pottsville.
JAMES A. NOECKER, North Manheim Tow'p-
HARRY O. HAAG, Tremont.

ADRESAI POLITICZNU KLUBU U.S.A.

New Britain, Conn. Ind. Club Brothers of Lith. Mitingai atsibuna kas pirmas nedeldienis kozna menesi ant antros adines po piet ant Commercial Hall.
Wisoki reikalai klubo atsiprowineja pas Sekretoriu Alex Chapan, 220 Elm ul

Klubas "Algerdo Kun." Wilkes-Barre, Pa. Su sizinkimai atsibuwineje kas trecze subata kozno menesio 7 ad. wakare ant Stamps sales South u'l

Utica, N. Y. Politicznas klubas, sekretoris . Diraitis 11 Potter Str.

Toluca, Ill. Politicznas klubas, Sekretoris W. Szimkus.

Philadelphia, Pa. Lietuwiszkas politikos Independent Klubas.
Mitingai atsibuna pirma ir trecze cetwerga kozno menesio.
Sekretorius R. Tamulis giwena po adresu 1914 S. Front Str.

Brooklyn, N. D. Demokratinis klubas Imo distrikto 5tos wardos

Polit. Lietuwiu darbiniuk Draugiste Scranton Pa. susirenka kozna meneesi po 2) dienai ant nedeldiesi ant 7 adinos wakare, salej Leonardo ill W. Mark-t ulicza.

Politicznas klubas Chicago, Ill., po wardu The Sons of Lithuanian National Society.

„Illinois Lithuanian Republican Allence,- Chicago, Ill.
Mitingai atsibuna po 1mam ta nedele 1ms ad. po piet po num. 3361 S. Morgan str. sekretorius F. P. Bradchulis, 593 S. Halsted str. Chicago, Ill

Pittsburg Pa. „Soc. Darbininku Part." Mitingai atsibuna kita nedeldieni kas menesis 5 ad. wakare Hole Labor Lyceum Mary str. S. s. Pittsburgh.
Leon Gricius organiza .

Newark, N. J. Lithuanian Independent Club. Adr. Ig. Waszkiewicz 93 Polk str.

Dr. Petro Armino. Paliadelphia, Pa. Laiko sawo susirinkimus ant Pine ul. no, 238

„Lithuanian Independent Club"
36 Main Str. — Lewiston, Maine.
Mitingai ira laikomi kas antra serada po pirmui kozno menesio.

„Chicago Ill. Liet. Rep. Klubas 19 warde".
Mitingai atsibuwa wiena sirki ant menesio, o priesz rinkima du karta.
Sekretorius, M. Alleyonis 53 W. 25 Str. Chicago, Ill.

Lietuwiszkas Pasakoris

rba surinkimas wisokiu pasaku isz visokiu liežuwiu. Surinko ir sawo laszu iždawe D. T. BOCZKAUSKAS, su pawaikslu iždaitojaus. Kasztuoje su nusiuntimu.... $1,25

Tukstantis ir viena naktis

rba Arabiszkos pasakos, didele knyga, kasztuoje..... $5,00

Puikios istorijos:

I. Tris walkiozai.
II. Iszmintinga roda.
III. Apskelbtojas

Kasztuoje wisos tris..... 25c.

Tris apisakos:

I. Piningai-gałwažudžei
II. Ražanczius iždelbti no smert
III. Apie Sz. Kristupa.

Kasztuoje wisos tris 5c.2

Norintieje ligoniai gautie giduoliu

kurios ira sudetos per garsingus gidintojus isz Europos, seno krajaus ir Ameryko del užisenejusiu ligu teipos-gi wisokiu szaknu, žiedu no kuriu szimtai jau iszsigidino. Keliaudamas po swete toriu traktiuos ant iždidimo ligoniu. Katrie norit gaut gera roda ir užlikit swejkata naudokite isz ankszeciau minetu giduoliu Norintiej gauti giduoliu raszikit teip:

J. M. BRUNDZO.
603 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.

POLITIKA.

Pereita meta Decemberio menesi 1897, kada daugibe isz muso tautieczių norejo iszimt laisnus ant pardawinejimo wisokiu gerimu, kone kožnam likos inneszta „abdzekszon" prieszais iszemima laisnu. Sudže Kock iszkłausinejo tada aplikantus ant laisnu apgindamas juosius no dideles apgawistes ir tuom paczių kartu stojo apginime sawo žmonijos pawiete Skulkino.

Kožnas isz aplikantu tada kone likos „abdžeksintas" per łojerus idant paskiau galetu isztraukt po keliolika doleriu, idant taji „abdžekszion" atszauktu, nes sudže Kock isztirinejo taje apgawista užbegdamas piktam mieriui ne kuriu łojeriu. Kožnas ta pripažins, per tai sudže Kock ira wertas didieles garbes o ipacz butie aprinktu ant sudžios sztam rinkime.

Wisi žmonis Skulkino pawieto tiki jiame, Republikonai ira werti apłaikit wiena sudže o tuom ira Richard H. Kock. Dabartes Demokratai turi net tris sudžes: Peshing, Bechtel ir Dum o per tai butu didele neteisingiste jago Demokratai noretu apłaikit da ketwirta sudže:

Wisi žmonis ira usz sudže Kock o tikimes, jog muso Lietuwei nesiduos traukti usz skwernu łaike rinkimu per kittauczius ir butie priwerstais idant duot balsa usz ta kuri, saužinė jau turi iszsirinkus, o tuom ira Richard H. Kock. Wisi balsa duokim usz jin!

Mark Bowman ira kandidatu ant pawietawo inžinierio ant Repukliko niszkos partijos, o kaip sawo profesi je pažinsta gerai, per tai ira tinkamas ant to uredo „County Surveyor" ir priwało butie apriuktu. Wisi Lietuwei priwało duotie sawo balsus del Mark Bowman'o o kuris be abejones like aprinktu.

DIDELIS SZIO-METINIS APWAIKSZCZIOJIMAS.

Kuris atsibus Philadelphioi, Oct. 25, ir 27, ant kurios wisi patrijotiszki ukesai, turetu atłankit o kuris bus ant atminties padarimo sutaikos terp Ameriko o Iszpanijos. Per tai Lehigh Valles geležinkelis numažino preke tik puse prekes ten ir adgalos isz tos priežasties. Tikietai parsidawides Oct. 24 ir 27, geri bus sugrižt Oct. 31, ir bus priimami ant wisu treinu tiktai ne ant Black Daimond Expres. Wajauna, civiliszka ir wertelgistos paroda atsibuwines, o teipos-gi bus atidengimas Granto stowiłas, kuriame ims dalibas prezidentas McKinlejus, pułkauninkas Wienwright, garsingas Hobsonas, kuris nuskandino laiwa Sentiage ir daug kitokiu ženkliwu ipatu, kurios reiktu pažint. Pakłauskit Lehigh Valles agentu apie kitokes informacijes apie ta naudinga ekskursije in Philadelphia.

Atsakimai.

Pet. Wei.... isz Scranton. Mes tamistai ne sułaikem gazieta, turi prispirt gromatneszi kam jis atiduoda.

— Jo Mike isz Tomkins. Mes iszsiunczeme antru kartu keturis ražanczius per Register, o tas, katras paeme pirmu tinius ražanczius isz Bakso pacztinio, tai tegul tiek gauna szunwocziu ant sawo kuno kiek tuose keturiuose ražanczuose karieluku. Ant gero jiam ne nueis, ba tai ira szwent wagiste. – Ir ne diwai, ba koke puse tuzino laikotes wiena baksa, tai katras pirmesnis tas geresnis. Wienok jau mes pradedam dasektie wagi ir bus łabai ne gražu.

— Sz. Ad ... isz New Britain, Conn. Balu garsisime sawo laike – pradesime menesije Now. ba da irałaiko su tuom.

Žoles isz paczios Lietuwos, kaipo tai: trukzolu, kasztaolo ir Wisokiu szaknu, kokiu tik kam prireike o ir krajawu laszu del išgidimo mo dantu, galwos, raumatizmo ir tt. Galite gaut arba raszit tik pas: J. Brundza 603 W. Mahanoy Ave. Mahanoy City, Pa., pameginki o to nesigailesit.

Isz Lietuwiszku kaimelu.

Mahanoy City, Pa.

Darbai gerai eina.

— Oras dregnas ir migłotas.

— Lietuwei łabai gražei elgesi ir ne girdet jokiu waidu.

— Ponas Selwestras Kijauskas, amerikoninis žalnieris, wieszinosi pas sawo pažinstamus ant urlopo per penkes dienas ir petniczioje iszważiawo in sawo pułka stowinti logeriuose palei Harisburga. P. Selwestras Kijauskas ira doraus giwenimo, szwiesus ir doras wiras o ir turi gera warda tarp žalnieriu. Priesz iszważia wima atsiłanke in Redakcije „Saules" ir sake, jog ne trukus jiuju pułkas kelaus ant Kubos.

P. Kijauskas ira skaititojum „Saules".

— Lietuwiszki kapelistai parsitrauke naujus instrumentus, łabai gerus – isz wokiszko fabriko (isz Prusu). Už 12 instrumentu užmokejo 800 doleriu.

— Ponai saluninkai turi puike iszminti ir werti didžiausio pagirimo, jago ima ału no sawo žmogaus p. Žalo. Garbe Jiems.

— Norint priwiso daugibe peisuocziu su misle, jog no Lietuwiu tures gera geszefta, bet tame druczei apsiriko, ba ne uždirba ne tiek no Lietuwiu, kad turetu usz ka nusipirkt czesnako. Tame Lietuwei turpuike iszminti, ba wisi trauke pas p. Rinkewicziu.

Gromatos ant paczto:
W. Zagarinckas.
Antanas Strolis.
Peter Yakus.
Piter Litwajtis.
Jozef Leskewicz.
Andro Kasuba.
Jan Koscieza.
Jurgis Ludsyns.
Majk Gymko.
F. F. Reed, pacztoris.

New Philadelphia, Pa.

Užsidejo nauja draugiste błaiwistes po wardu sz. Stanislowo ir isz pirmo sikio insirasze suwirsz 30 sunariu. Teipos gi likos isztrinkti wirszinkai tos draugistes, o ira szitie ponai:

Juoz. Krizinauckas, prez.
Kaz. Balutis, vice-prez.
Jok. Jakubinas, kasieris.
Pet. Szwilpa, sekret.
Jonas Gražulewicze, pabor.
Powił. Mitrikas, marszałka.

Dabar łabai puikei Lietuwei elgesi kaip užsidejo draugiste błaiwistes, tai ne girdet ne kliksmu ne pesztiniu.

— Subatos wakara 15 Octoberio buwo darbininku mitingas. Ponas P.. buwo ate jas ant mitingo persipraszit darbininkus, tai darbininkai paprasze p. P..... $25 ant bažniczios. Tuojaus p. P.... dawe $5, o kitus $20 usz kelu dienu atidnos. Tai dabar pas p. P.... wisi Lietuwei eina, o no kitu saluninku nori gaut po $50 kad duotu ant bažniczios, tai susigadins, ba kiti buwo kaltesni.

— Darbai gerai eina, – pra eita nedele iždirbo 5 dienas.

Westville, Ill.

Orai gražus, tiktai mažai lietaus, ba jau ir szulinei iszdžiuwo.

— Darbai nekuriose szapose sumenko, o mainose dirba piłna ir karu duoda inwales.

† Pono Szwaikausko numire mažiuke dukriuke – dwie ju nedelu, nes szermenaites buwo iszkelmingos su misziom szwentom.

— Žmonis sweiki. – Waiki nu ira inwales, nes merginu mažai, ba wos pusantros, tai ne weseilu ne girdet.

Homestead, Pa.

Dirba gerai, wisas dienas ir naktes.

— Lietuwiu ira 25 familijos ir wisi sutikime tarp sawes giwena.

— Bus geri łaikai, ba net dwi weseiles susirenge.

Wilkeson, Wash.

Darbai gerai eina, – mainieris uždirba ant dienos no 2 igi 5 doleriu. Dirba ant mastu – moka po 2 dol. už masta. Darba gali gaut kada nori. – Ir jagu kur stokas darbo, tai gali pribut, o nesigailes.

— Lietuwiu ira 13 szeimi nu, – dwi szeiminos czistai lietuwiszkos, o kiti susimozurawe, tai su mozurkom wirai su siporawia, tai welei mozurai su Lietuwems susiporawia. Nes tai nieko ne ženklina – turi butie gerai.

Stomerville, Pa.

Dirba wisas dienas ir konia stokas darbininku, o kas pri buna darba gauna.

— Diena 15 Spalo buwo pede. Priesz tai buwo tika, nes po pedei, tai wisi kaip drigniu buwo apsiedia. O tai isz tos priežasties, jog gawo geras pedes, – tai isz džiaugsmo!

— Oras rudeninis · szalta.

Federal, Pa.

Oras gražus – rudeninis.

— Dirba wisas dienas po 8 adinas – gal da szita menesi iždirbs, ba žiemos łaike ne dirba.

— Lietuwei sutikime giwena, ba ir ne daug jiuju ira.

— Ant Rosvilles buwo weseile, tai łabai gražei pasielge, ba ir geri žmonis buwo sukwiesti. – Tiktai wiena pora.... tiek to – palikime jaje.

Springfield, Ill.

Darbai gerai eina – dirba kas diena, tik per dauguma žmoniu ne galima gaut karu, – usz tona moka 40 c., tai gali ma butu uždirbt gerai.

— Lietuwiu mažai ira ir wisi iszsiskirstia po miesta giwena, bet ne szlektai elgesi.

Thomas, W. Va.

Oras ne sziokis ne tokis – po biski palije ir szałta, o su batoje net buwo pradeja sniegas roditis.

— Lietuwei sutikime giwena, tik pas ne kureis misiukes ira łabai ne szwaru; žmogus kad ineini in widu, tai gali cholera uszpułt.

— Dirba po dwi ir po tris dienas ant nedelos, – szlekti łaikai, nes kaip rodos gal ne užilgio pasitaisis.

Kur buna-

Jonas Kazłauckas, 15 metu Amerike isz Suw. gub., Naumiesczio paw., Kidulu gmi., Diewaicziu kaimo; pribuwo jio dukte isz Lietuwos, jagu kas žino apie jin ar jis pats mało ningai daneszkite ant adreso:

Mis. Agotha Kozłoska,
121 N. 3-th Str.
Brooklyn, N. Y.

Ludwikas Rimkus, priesz 4 metus giweno Alderson, Ind. Terr. su juom nori susiraszit jiojo geras draugas, tegul atsiszauke ant adreso:

Mr. Peter Miller,
Durango, Colo.

Jonas Krigelis, giweno Pittstone, o dabar ne žine kur buna, tegul małoningai atsiszauke ant adreso:

Mr. Karol Krigel,
Box 23, Glasco, N. Y.

Dominikas Januszewskis, 10 metu Amerike, isz Kauno gub. Raseiniu paw., Antkalisziu kaimo, jiojo pajeszko broliis, tegul atsiszauke ant adreso:

Mr. Kazim. Januszewski,
Box 94, Bedford, Mass.

Du brolei Antanas ir Aleksandras Walei, isz Kauno gub. Raseiniu paw., Konstantinawo wołostes, Kwedaines miestelo. Wienas giweno kur ten Pensylvanijo, o Aleks. Chicagoje, tegul atsiszauke ant adreso:

Mr. Jos. Gieczas,
Box 193, Oakville, Conn.

Trajanka isz paszios **Lietuwos**
Susedadante isz 70 wisokiu ingredienciju (daiktu), Kasztuoje 50 centu. Iszsikit ant tokio adreso:
J. M. BRUNDZA,
518 W. Spruce Mahanoy City, Pa.

Pasikelimas Indijonu.

Juodi welnei, barbariszki pasiutelei, dwikojinei bestijos ir t. t. buna pramintais ameri koniszkuose łaikraszcziuose Indijonai, knrie wakarineje szale je Minnesotos, pamete tika giwenima pasikele prieszais waldže.

Nes norintieje persitikrint, tuojaus dažinos, jog paskutinis kruwinas susidurimas su tautieczeis Amerikos, o jiu bałtu ju *ciwilizatoriu* likos ne per Indijonus pakełta, nes per jiu bałtus ukininkus ir wagiu medžiu.

Teip wadinami Chippewasai ir kitoki indijoniszki sztamai, kurie toli ant žiemiu sza lies Minnesotoje tikei saw giweno ant paskirtu jiem rezerwaciju (koloniju) užsiimdami medžioklem ir žuwawimu, temina kas diena kaip „ciwilizacije baltweidžiu", (teip Indijonai wadina bałtuosius) kožna meta artinasi prie jiu, nes su taja ciwilizacije prisiartina kas kart arcziau; baltieje užgriebineje jiems žeme, naikina medžius, degina girres iszguidami isz jiu žweris. Per tai wargingi Indijonai ira kerszinami sawo butese.

Indijonai pažinsta sawo sztamo istorije ir supranta teip. Ciwilizacije bałtuju stengesi ant jiu pragaiszinimo. Kas jau po szimta kartu iszsipilde, no łaiko kaip baltieje pribuwo ant amerikoniszkos žemes.

Ar galima Indijonui łaikit už pikta, jago gina sawo kaili, sawo tewine, sawo sklipa, sawo łaukus ir girres milemas, isz kuriu turi užsiłaikima, jago apgawo jin prižadejimas waldžios, kuri jiam dawe ap głauba ir afierawojo už jin užstot?

Tebire waina Indijonu terp wieszpataujencziu atsitikimu iszrodo łabai tamsei ant muso rando ir žmonijos. Ka swietas pasakis apie mus, kurie tebriam łaike garsinam ciwilizacije, kokia mus łauke ant Kubos, Porto Rico, Hawajos ir Filipiniszku sału; girdamiesi isz pałaiminimu, koke amerikoniszka kultura łaukiniem žmonim Azijoi turi ateiteje łaike, kada patis ne galim užbegt kruwinam pasikelimui saujelei Indijonu, kurie jauczesi panie kintais sawo prowose?

Tokiame apsiejime ant Indijonu guli nełaime. Ira ijje dwejoke: pirma, jog amerikonas ira isz noturos bjaurus del wisu, kurie jiojo liežuwiu ne kałba, arba prie jiojo pawidało ne priguli. Imkim ant pawidało kaip amerikonas iszsirieszke apie Indijona, jog geriausiu Indijonu ira Indijonas – negiwas, tokis tikrinimas amerikonu atnesza del musorando neszłowe prieszais civilizawota randa.

* * *

Indijonai turejo daugibe priežastiu isz neužganadinimo. Amerikoniszki uredninkai tironiszkai su jeis apsieidawo ir jiu papratimus ne paguododawo. Priežastis dabartinio pasikelimo buwo aresztawojimas kelu Indijonu, kuriuos nugabeno in suda net in Duluth. Po prowai marszałkos paleido ludintojus namon su niekuom, o buwo tai keles išgas, ba suwirsz in 300 milu turejo eit namon be piningu ir maisto. Ne reike per tai diwintis, jog kada antru kartu ragino juos in suda, pasiprieszino ir sake, jog ne ejs pakol ne užmokes jiems usz pirma kelone. Tas pasiprieszinimas buwo pradže pasikelimo. Ne ira mažiausios abejones, jog didžiause kalte ira uredninku, kurie su Indijonais ne apsieina kaip priguli.

Sztamas Chippewasu, o terp jiu Pillagerai, kurie tomis dienomis pasikele, ne karta kariawa su kraujegereis Siouxais. Daug isz jiu prieme krikszczioniszka tikejima, o kad randas muso ne butu su jeis teip apsiejas ir kad ne apgawinetu juos ant kožno žingnio, tai butu igi sziai dienai pakajus.

Musztineje, kuri atsibuwo pereita nedele terp pułko regulariszko waisko o Indijonais, puole szeszi žalnierei o kelolika likos pažeistais. Kiek Indijonu likos užmusztais, tai igi sziolei ira ne žinoma. Terp užmusztu randasi kapitonas Wilkinson ir sieržantas Butteris.

Broma garbes isz deszru.

Draugije gizeliu mesininkisz ku Warszawe paskire szi meta ant jubeliuszo ciesoriaus pasta tit broma garbes, per kuri cie sorius ketintu prawažuot. Broma ketino pastaeit isz wienu deszru, kumpiu ir t. t. Nes po licije uždraude statit toki broma, bijodami idant łaike didelo atsiłankimo swecziu łaikais ne suwalgintu jin ant wietos.

Slaptibe atidengta.

Darže prie wieno namo Glasgome, Anglijoi, likos surasta keliolika žmogiszku kaulu wiru ir moteriu. Policije jau isz nipinejo taja słaptibe, jog tos ipatos likos nužudintos per garsinga gidintoju, kuris seniau tame name giweno, nes jau senei atsiskire su sziuom swietu.

Popiezius izdawe paliepima biskupams idant ejtu prieszais anarchistus.

Rimas, Oct. 20. Popiežius iszsiunte raszta in wisus bisku pus ant wiso swieto, idant imtu wisas pajegas ant isznaikinimo anarchizmo sawo sklipuose.

Turkiszki zalnierei pakartais.

Candia, sała Kretos, Oct. 20. Septini Mozułmonai, kurie likos apkaltintais sude usz nužudinima angliszku žalnieriu likos pakarti czionais.

Puikus Balus!

Draugiste sz. Jurgio. Naugatucke, ir Union City, Conn. parenge dideli balu, kuris atsibus diena 24 Nov. Thanksgiving wakara ant T. Renehen's sales. Prasides ant 1 ad. po piet.

Inžan a 25c. del moteriu ir mergu už dika inžanga.

Uszprazo wisus wietinius ir isz aplinkiniu miestelu.

Muzika isz Hamburgo Wokieczei net 8 rež puikius szokius.

Paredkas wisame bus užłaikitas.

WIENATINIS LIETUWISZKAS
BALBERIS
TAM. KWIETKAUCKAS,
311 W. Centre Mahanoy City.
Skuta barzdas kerpa plaukus pagał naujiause mada, o kada žmogu apskuta ir apkerpa, tai 10 metu jaunesniu iszrodo. Wisi pas sawo tautieti?

DUOKIT BALSA ANT
Distrikt — Attorney,
—DEL
S B. Edwards
ANT REPUBLIKONISZKO TIKIETO

Parsiduoda ka pigiause,
LIETUWISZKOS KNINGOS
Kas nori nusipirkt, tegul raszo in Tilže (Prusus) ir nusiuncze marke už 5 c. tai apłaikis kataloga. O kas siuos piningus, tai tegul gromata užregistrawoje.
Adresawokit sziteip:
Europa, Germany,
Mr. W. Kalwaitis, Tilsit
Ostpreussen.

Taisitojas armoniku.
Kas turi sugadinta armonika, tegul duoda pataisit del
Jono Gudewicziaus,
327 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.

PUIKIAUSES -.- SALUNAS.
Wm. PAJAUJI,
528 W. Mahanoy Ave.,
MAHANOY CITY, PA.
Ira tai wienatinis salunas, kureme zmogus gali gaut gero szalto alaus, skanios arielkeles o cigarai ira isz TurKijos. Wisi wirai pas Pajauji!

Wienatinis LIETUWISZKAS HOTELIS
174 Broadway. Cleveland, O.
YEAER ir KAZŁAUCKAS.
..... : Žocninink ai :.....
Lie uwis atkeliawes, | Gera roda ausi
Pas Kazłaucka nusidawes; | Niekados neapgaus
Užtikau: cigarus, alu, arietka ir užkandzius o ir niokeztas lowas del pakelewinga. 6.VIII.3

J. M. Kutz
[PIGIAUSES KROMAS]
107 W. Center,
Mahanoy City, Pa.

WAŁGOMI TAWORAI
MIŁTAI IR PASZERAI.

Muso taworas ira gwarautintas pirmos klasos, o jago taworas ne butu geras tai apmainom arba piningus sugražinam. Wisi ejkit in

KUTZO : KROMA.

LEHIGH VALLEY RAILROAD

Prasidejo nog Mojaus 15, 1898

☞ Pasažieri wažiuojenti isz Najorko tegul ejna ant dipo ant ulicžios; Foot of W. 23rd. Cortlandt arba Derbrosses uli. [Pennsylwanijos ferso (laiwelio

Del norinczių wažiuot pasažieriniutreinu, ejna tame laike ir in taisee wietas: In Penn Haven, Junction, Mauch Chunk, Lehinghton, Slatington, Catasauqua, Allentown, Bethlehem, Easton, Hazleton, Weaterly, Delano ant 5,45, 8,02, isz rito 1,12, 2.40, 5,24.

In New York 5,45, 8,02, isz rito 1,12, 2,40, 5,24 po piet

In Hazleton 5,45, 8,02, 10,29 isz rito 1,12 2,40 5,24 po piet

In Wilkes-Barre, Tunkhannock, Towanda, Ulster, Athens, Waverly, ir Elmira 5,45, 10,29 isz rito 1,12, 5,24 po piet.

In Rochester, Buffalo, ir westus ant 10,29 isz rito 1,12, 5,24 po piet

In Scranton 5,45, 10,29 isz rito 1,12 5,24 po piet

In Shenandoah, 8,24, 10,44 isz rito 1,32, 5,56, 7,12, 9,08 po piet

In Raven Run, Centralia, Mt. Carmel ir Shamokin 10,44 isz rito 1,32 5,56, 9,08 po piet.

In Sumburi ant kelio Pennsylvanijos geležinkello 10,44, isz rito 1,32, 5,56 po piet

In Delano 5,45, 8.02, 10,29 isz rito 1,12, 2,40, 5,24, 10,30 po piet.

In Buck Mountain, New Boston, Darkwater, St. Clair, Pattsville 8,02, 10,29 isz rito 1,12, 2,40 5,24 po piet.

In Shenandoah, Lost Creek, Girardville ir Ashland 1,32 7,12 po piet

NEDELINIS TREINAS.

In Park Place ir Delano 9,50 isz rito 6,45 po piet.

In Lofty, Audenried ir Hazleton 9,50 isz rito 6,45 po piet.

In Shenandoah, Raven Run, Centralia Mt Carmel ir Shamokin 9,35 isz rito 7,11 po piet

In Wilkes-Barre, Scranton, Pittston, Sayre, Rochester Buffalo ir in kitas szalis Westu 9,50 isz rito ir 6,45 po piet.

New York ir Philadelphia 9,50 isz rito.

Mouch Chunk ir Easton, 9,50 isz rito ir 6,45 po piet.

CHAS. S. LEE, Gen. Pass. Agt.
26 Cortlandt Street,
New York, N. Y.
Rollin H. Wilbur,
General Superintendent, S. Bethlehem, Pa

A. PALMER,
L. V. R. R. Agt. Mahanoy City.

Tiktai 25 Cnt.
Szita gumine peczetis su tawo wardu ir prawarde, teipos-gi su plunksna, alawelu ir konkute aramento, wiskas usz 25c.
Dirba wisokes peczetes del dranpisti, kromu ir t.t. ka nopigiausia. Adresawokit:
W. D. Boczkowski, Mahanoy City Pa

Hei motereles!
LIETUWISZKA DAKTARKA
Ant. Žalnieraitiene,
No 213. W. CHERRY STREET,
SHENANDOAH, PA.
Tuojaus prieszais Ajrisiu bazniczios
Pabajgus ira ankszteesni moketa Baltimore—universitete, turinti daktariszkas popieras no moteriszku ligo ir wisokiu silpniblu. Wisos moteres krtros esate sunkiose dienose, jagu norite turet lengwa perekirima szankite pas sawe specialiszka
....*Daktarka Moteriu*....
sawo tautiete, o ne koks ragana kuri newiernr jau iz swieto iszware.
Ne tiktai del Sheoandoah nes ir ant wiso Skulkino pawieto nusidukit ant aukszczian pudesto adreso. 8 vii 18

Szaltas Alus! : :
GARDI ARIELKELE PAS
Antana Kundrota
239 E. Centre uli.,
Mahanoy City, Pa.
Puikiause salunas intaisitas ir koznas datire swetingo priemimo. Ejkite wisi o pamatisite. 15-iv-8

Skaitik :-: Brolau!
JAGU NORI IZGERT STIKLA GERO ALAU TAI NUSIDUOK PAS
Win. Mocksiti,
513 W. Centre Str., Mahanoy City, Pa.
Ira taisenas mainieris ir prietetliszkas žmogus pas kuri kožnas žmogus priwało atsiłankit. 7-11-5

Ar taw kas kenke
Ar bijei numirt ?
Nusiduok pas Garsinga DAKTARA
JASINSKI
COR. CENTER IR MAIN ST.
Titman House.
Shenandoah, - Pa.
Wisi suspausti sunkiomis ligomis, kuriu daktarai ne galejo iszgidint ipatingai moteres wisokio amžio, kurios ira pasigadinusios po praleistu sunkiu ligu, o nori butie swefkos ir ir sawo amzi praligint tai tegul pas ta pristeli spletsiu ligoniu nusiduoda.
4x22x8¶

Wienatinis Lieiuwiszkas
SALUN
Ashley Pa.
Kazimiero Konefko,
Cigarai Geriausi!
Arielkele Gardžiause!
Alutis Szalcziause!
Atsiłankikik o datirsite pukaus ir swetingo priemimo no Kaziuko,

Gereusi ir swejkiausi
—WISOKI—
Błaiwus -:- Gerimai
[TEMPERENCE DRINKS.]
—PAS—
T. A. ULECKA & Co
436 W. Cherry Str.,
.....Shenandoah, Pa.
Ira tai swejkiausi gerimaj ir tejsingiausia padariti. Gerkite wisi o buswejki ir linksmi 8-1-1

Pirmutine užeiga
del wietiniu ir pribuwusiu in Mahanoy City, Pa.,
—PAS—
Petra : Žilinska,

Ira tai geriause wieta
Kur zmogus buna puikei priimtas ir wisame gali geriause roda gaut.
Priek tam randasi geras
Bilardas,
del perlaidimo łaiko, wisada gera ałus, arielka ir cigarai.
Kas karta uzeina, tai ilgai ne uzmirszta isz swetingo priimimo.
Teipos-gi siunoze piningus in wisas dales swieto greiozіause ir pigiause.
25 N. MAIN STR.

Lietuwiszkas Regentas
Notary Public,
P. W. Bierstein,
208 S. Jardan Str,
Shenandoah, Pa.
Su wisokiom rodom ir reikalais nusidawinekite pas sawo tautieti, kaipo:
ISZIMTIE APLIKACIJES ANT ŽENIBU,
AMERIKONINIU POPIERIU,
Uszrasizimas pedes ant kitu, Paskolina pininigus, Inszturina, perka ir pardduoda prapartes permaino ditas padaro wisokius egrimantus ir t.
Pajeszkoti daliu isz Lietuwos
ir wisokius likusius penefitus isz po Redingo kompanijos po numirusiu, o kuriu tewai arba gimines buna Lietuwoje. Atsikite wisi pas mane. o asz koznam wisame prigelbesu
JUSO PRIETELIS,
P. W. Birsztonas

LIETUWISZKAS :-: BUCZERIS
M. Kozminskas
336 W. CENTER ST., MAHANO CITY
Wisokios mesos gali gaut: galwijenos, werszienos ir kiaulienos, teipos-gi wisokiu deszra szwiežiu, rukintu ir kokiu kas reikałauje
Ne reike no kitu pirkt jagu turime sawo teisinga buozori 1-14-9

Juozo Mockaiczio
Lietuwiszkas salunas.
Mahanoy City, — Pa.

Ant aliczios W. Pine, name Gomano, ten gali gaut szałto ałaus wisokiu arielku, Ira tai geriause u žeiga del Lietuwiu.

Wienatine Lietuwiszka
- Aptieka-
107 S. Main st. Shenandoah, Pa
Szale Milaucku sztoro.
Pas mus galima gaut wisokiu lie karstwu *PATENTAWOTU* t. t. BOBRU ŁASZU pargabenom isz Europos.
Trajanka.
sutaisom ka geriausia. Liekarstwas sunczem in wisas dalis Ameriko Raszant gromata adresawokit:
P. W. Bierstein & Co.,
107 S. Main st. Shenandoah, Pa

Deł : mus : mainieriu
—Geriausias—
Alus

JUOZO -:- ŽALO
kuris pristato alu in kozna lietuwiszka
SALUNA.
Koznas giaras lietuwis—saluninkas ima alu no sawo tautieczio. Kas nori alaus uzsiorderinot, tegal nusiduoda po numeriu: 7-8-1
527 W Centre- Mahanoy City P